

Naročnina \$2.00 na leto. Izhaja dva krat na teden.

CLEVELANDSKA AMERIKA

NEODVIŠEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI.

CLEVELANDSKA AMERIKA

Excellent advertising medium.

ST. 56. NO. 56.

CLEVELAND, O. TOREK 16. JULIJA 1912.

LETNIK V.

Mestne novice.

Delavska organizacija v Clevelandu se bo pečala z vprašanjem, zakaj potrebujejo šole toliko novih knjig.

SLOVENSKI DRŽAVLJANI.

Delavska organizacija v Clevelandu, njej na čelu Harry Thomas, se bo posvetovala v torek, zakaj je šolska oblast oblast letos naročila toliko novih knjig, ki niso v nikakem razmerju s številom otrok, ki hodijo v šole. Kakih 35.000 novih knjig bodejo stariši morali letos plačati. Delavska organizacija bo priporočila delavskim družinam, da naj vsajim otrokom ne kupujejo nobenih knjig, katere prodajajo Ginn in Co. Omenjena kompanija je namreč sovražnica delavskega gibanja ter ima samo neunijske delavce zaposlene. In ravno ta kompanija je sedaj dobila največje naročilo za knjige v clevelandskih šolah. Meseca avgusta bo v Clevelandu zborovala tiskarska unija. Boj kot proti tej tvrdki se bo tudi izvajal, če pridejo otroci in njih stariši v konflikt s šolskimi oblastmi. Meseca avgusta pride v Cleveland kakih 50.000 gostov ob priliki konvencije mednarodne tiskarske unije.

—Pretečeni teden se je zopet pokazalo, koliko se lahko doseže z vztrajnostjo in marljivostjo. Ves teden so hodili na sodnijski Slovenci k raznim izpraševanjem za državljanke papirje. Na sodišču Zjedinjenih držav se skoro ni slišalo drugega jezika kot slovenskega. Vsi koridori so bili prenapolnjeni Slovencev, ki so vsi teško pričakovali, da pridejo pred izpraševalca, nakar dobijo tako zaželjeni papir.

—Tri osebe so vtonile v nedeljo v jezero, ko so iskale zavetja pred vročino. Eden je vtonil blizu 49. ceste na zapadni strani mesta, drugi v Gordon parku, kakih 25 čevljev od obrežja in tretji v Rocky River.

—Silno slabo se godi avtomobilistom in motorciklistom, ki dirjajo po mestu, postavljajoč v nevarnost življenje pasantov. Policisti so v nedeljo polovili nad šestdeset teh divjakov. V South Newburg so jih dobili dvanaest. Županov sin je vozil za vsakim avtomobilom na motornem kolesu, in kdor je začel prehitro voziti ga je kmalu ustavil. Vsak bo moral plačati najmanj deset dolarjev kazni, kdor je bil prijet. Načelnik Kohler pravi, da bo kmalu iztrebil take divjake iz mesta.

—Ko je nastopilo gorko vreme, so jo clevelandski sodniki kar ubrali iz mesta. Na municipalnem sodišču je ostal samo eden, kakor tudi na okrožnem sodišču, dasi čaka sodnike nad 2000 sodnijskih obravnav. Ko je tukajšnje časopisje radi tega začelo silno pisati čez sodnike, so se eden za drugim pokazali. Rekli so, da niso bili daleč, in da so prišli po svojo pošto. Postava sicer dovoljuje sodnikom dva meseca počitnice, vendar bi morali tako narediti, da bi jih bila vedno polovica v mestu.

—Dr. F. J. Kern se je prešel iz svojega dosedanjega stanovanja v nov urad na 4502 St. Clair ave. (poleg St. Clair Hospital.) V uradu bo od 6.30 do 8.30 zvečer.

—Tri polne kare clevelandskih izletnikov so se odpeljale v nedeljo dopoldne v South Lorain, Ohio, kakih 35 milj od Clevelanda. V Lorainu jih je društvo "Planinski Raj" slove-

sno sprejelo, vrátil so se razni govori v počast novi zastavi omenjenega društva, nakar se je vršila zabava v bližnjem gozdu. Veselico je posetil tudi g. Ivan Pajk, glavni blagajnik S. D. P. Zveze, ki je tudi preskrbel zastavo za "Planinski Raj".

—Mestni svetnik Durkin je uvedel novo ordinanco glede pasje nadleže v Clevelandu. Psi, ki prosto letajo okoli, se bodejo polovili, in če se gospodar ne oglasi v treh dneh po svojega psa, tedaj se ga ubije. Psi bodejo morali imeti znamke, od česar bo mesto dobilo kakih \$20.000 na leto.

—John Dupont je bil v soboto ponoči ustrelen v nekem restavrantu na 227 St. Clair ave. Dupont in še neki njegov tovariš sta prišla v restavrant, kjer se zbirajo bolj dvomljive vrste ljudje. Dupont je začel nekaj psovati čez slabo hrano in "catsup". Lastnik restavrantu mu je pa kratko povedal, da če mu ni dovolj, naj kar ven gre, in v potrdilo svojih besed, je Dupont tudi v resnici prišel za rame in ga sunil na cesto. Dupont je potem pa vrgel steklenico "catsup" v restavrant, in to je lastnika tako razjezilo, da je lastni revolver in streljal. Zadel je Duponta, da je bil takoj mrtev.

—Na W. 7. cesti in College ave. so v nedeljo posvetili rutensko cerkev. K tej slavnosti je prišel tudi rutenski škof iz Philadelphije, ki je edini rutenski škof v Ameriki, podložen samo papežu. Nad 20.000 ljudi se je zbralo.

—Odkar je mestni kemik Taussig odložil čast svojega urada, ne more dobiti mesta nobenega moža, ki bi prevzel mestni kemični laboratorij. Oglasil se je sicer eden, ko je pa zvedel, da ima manj plače pri mestu kot pri Standard Oil Co. ni hotel prevzeti. Pravijo, da je tudi preveč bosov v tem uradu.

—V soboto je zvezini sodnik dvema proslencema za državljanški papir odrekel državljanstvo, ker imata saloon, pa nista državljan. Na prvem papirju je bilo zapisano, da je dotična oseba gostilničar, sedaj pa ko so prosili za drugi papir, so se izjavili, da so samo natakariji. Tedaj, ko so dobili prvi papir ni bilo še postavbe, da mora biti gostilničar državljan, a sedaj to postavbo strogo spoštujejo.

—Novi raznašalec lista in zastopnik je Evstahij Brezovar, ki je upravičen pobirati naročnino. Ker se ravno sedaj bliža prvo polletje svojemu koncu, in je mnogim naročnikom potekla naročnina, prosimo, da poravnajo naročnino, da se jim omogoči redno dostavljanje lista.

Ženske obtožene.

Oxford, Anglija, 14. julija. Policija je danes zaprla več žensk, ki so obdolžene, da so hotele zažgati hišo, kjer stanuje minister za notranje zadeve. Vse te ženske so sufragete, in so hotele zažgati hišo iz maščevanja. Da bi le moški bili toliko pametni in ženskam vzeli glasove, ker sicer bo več pretep in poboj z njimi.

Mešano vino.

Berolin, 12. julija. Oblasti so zasledile pri vinotrtcu vino, ki je bilo mešano z raznimi strupenimi dodatki. Konfiscirale so 700 hektolitrov, toda, ko so hoteli prijeti trgovca, je že pobegnil. Več oseb je zbolelo, ko so pile mešano vino.

—Zopet imamo večjo zalogo angleško-slovenskih slovnice. Cena je \$1.00.

Lorimer gre.

Senator Lorimer, ki je prišel z goljufijo v senat Zjedinjenih držav, je vržen iz zbornice.

VES POTRT.

Washington, 12. julija. William Lorimer ni več senator Zjedinjenih držav. Senat je danes vrgel iz svoje zbornice senatorja William Lorimerja iz Illinoisa. 58 senatorjev je glasovalo, da je Lorimer kriv, 28 pa, da ni kriv. To je bilo že drugo glasovanje glede Lorimerja. Prvič se je glasovalo 1. marca, in tedaj je 46 senatorjev glasovalo Lorimerju v prid, 40 pa proti njemu.

"Ah, senatorji," je govoril Lorimer, predno je slišal obtožbo, "če me vi vržete iz te zbornice, dokler imam še moč in življenje, se bodem vseeno trudil, da ostanem celo življenje poštenjak, da se prepričate, da nisem bil tak lump kot mislite. Ah ne, nečem se odpovedati senatorski časti. Če bom šel iz te zbornice, se bo to zgodilo raditega, ker bo več senatorjev glasovalo proti meni, in ne radi tega, ker sem lump. Če me senat izvrže, tedaj se bo zgodila meni največja krivica."

Potem se je pa začela volitev. Navzočih je bilo 82 senatorjev. Klerk pokliče vsakega senatorja posebej. "Mr. Ashurst!" Senator vstane in odvrne: "Aye!" odvrne prvi senator, znamenje, da glasuje proti Lorimerju. In tako je šlo naprej, dokler niso vsi senatorji glasovali.

Ko naznani klerk uspeh volitve, vstane Lorimer, komaj stoječ na nogah. Svojim ušesom ni mogel vrjeti, da je vržen iz zbornice senatorjev. Več prijateljev mu pride nasproti in ga odvedejo v njegovo pisarno, nakar je zapustil poslopje in se podal v svoje privatno stanovanje.

Ko je Roosevelt zvedel, da je Lorimer vržen iz zbornice, je vzkliznil: "To je moja zmaga. Jaz sem se prvi začel boriti proti njemu, ker sem vedel, da je z goljufijo prišel v senat." Ko je Lorimer odhajal, je dejal da če bo pri zdravju, pride še marsikaj na dan, kar se sedaj ne ve.

Važna odločitev.

Washington, 14. julija. Tajnik trgovine in dela, Nagel, je odločil, da otroci ameriških državljanov, ki so rojeni v imozemstvu in so blazni, nikakor ne smejo biti izključeni, ko pridejo v Zjedinjene države.

Italija hoče.

Pariz, 14. julija. Med državniški se širi mnenje, da je Italija vojna nehati vojasko s Turki. Pripravljena je tudi plačati nekaj odškodnine Turkom za razna posestva, ki so jih zasedle italijanske čete.

Govoreči pes.

New York, 13. julija. V spremstvu gospoda in gospe Haberman je prišel v New York, govoreči pes "Don". Za tri tedne je angažiran v Victoriji gledališču. Pravijo, da ta pes odgovarja na razna vprašanja.

Iz Washoe, Mont.

Tukaj se dela dva ali tri dni v tednu. Zadnji teden je rojak Frank Pirou v Bear Creek Minenogo zlomilo v členu Zgrajbil ga je stroj za podkopavanje premoga.

Dopisi.

Razne novice iz slovenskih naselbin po Ameriki. Kako je z delom in na društvenem polju.

POBITI ROJAK.

Listnica uredništva: Štrajkar pri slovenski fari v Waukeganu. Dopis bi priobčili, toda ker nam razmere niso znane, in smo razven vašega dopisa dobili samo še dva druga dopisa, ne moremo soditi, kako in kaj je s celo stvarjo. Drugič: Če bi v dopisu nekoliko manj napadali, in nekoliko več dokazali, bi mogoče šlo, tako pa ne. Mogoče pa pride prilika, ko se tudi vam ustreže. Pozdrav.

Newark, Ohio, 14. julija. Cenjeno uredništvo. Nekaj mesecev že molim. Danes hočem pa zopet spregovoriti besedo. Tukajšnja tovarna Vehrle Stove Co. nam je dala osem dni počitnice radi popravljanja strojev in letnih računov. Sedaj pa zopet delamo s polno silo. Vročina nas davi, da je strah, in g. ječmenovec ima sedaj besedo. Dobrodošel je vsakemu, naj bo še tako zagrižen temperencler.

Ker sem že bil pri delu, naj omenim, da je dobila tuk. tovarna Jewett Car Co. precej naročil, in začne v kratkem s polno paro. To bo najbolje za one, ki so dobri mizarji, vabim pa nobenega ne, ker je vsak svoje sreče kovač. Na praznik ameriške neodvisnosti sem obiskal slovensko naselbino Barberton, kjer sem prejel sedem dolgih list. Poslal sem slavnostno pismo. Jožeta. št. 110 K. S. K. Jed. in veselico dr. Triglav, št. 48 S. N. P. Jed. Pri obeh društvih se je vršila dobra zabava. Mesto se ni veliko spremenilo, pač pa je prišlo tja precej Slovencev. Dela se dobro, le plače so bolj nizke, ravno da se preživi. Pretečeni teden sta otvorila svojo mesnico rojaka Alojzija Balant in Ivan Tomažič, ki se priporočata Slovincem v obilen obisk. Slovence mora iti k Slovincu, in zato upam, da ne bo Slovenske družine, ki ne bi jemala mesarske potrebščine od domačinov.

Društvo imajo tudi precej. Posebno mi je ugajal nastop društva "Sava", ki ima tako izvrstnega pevovodja kot je g. Hude. Le naprej s slovensko pesnijo, ker koder pesem zapoje, žalost in trpljenje zgineta. Ker sem drugi dan dobil dobro družino, se je začela zopet domača zabava, ki se je toliko časa vlekla, da sem zamudil vlak, kar pa končno ni nič škodilo, ker sem lahko še nekaj ur preživel med prijatelji. No in ura slovesa je dospela. Vse del sem se že v vlak, in bil vesel, ker sem dobil svoj sedež. Seveda se je to veselje kmalu spremenilo v žalost, ker poleg mene se vsede črno-poltni "svithart" afriškega pokolenja v obsegu nekaj milj okoli telesa. Še danes me v srce zaboli, ko se na njo spomnim. Kmalu sem svojega rojstva kosti položil preko stola in zaspal. Ko se zbudim, vidim, da sem se odpeljal kakih 30 milj daleč kot sem bil namenjen, torej zopet smola. No, posebno hud nisem bil, ker sem se pripeljal v glavno mesto Ohio, Columbus, kjer sem si ogledal razne zanimivosti, in končno srečno dospel v Newark, kjer sem doma. Zahvalujem se vsem za lepo postrežbo, posebno gosposu Bertonecljnu in Rataju. V kratkem se pa zopet oglašim.

Ivan Gabrovšek.

Crab Tree, Pa. Cenjeni urednik, prosim vas, da priobčite ta moj dopis v vaš cenjeni list. Žalostno novico imam poročati, ki se je pripetila 10. t. m. Rojak Mih. Tomažič je šel zdrav in vesel na delo, v premogovnik št. 4. Komaj se je pa pripravil boriti se za vsakdanji kruh, ga je že zadela skala na glavo. Prepeljali so ga z ambulanco v bolnišnico, kjer so se pripravljali, da bi mu vzeli kosti iz možganov, toda siromak je prejel umrl. Pokojni je bil doma iz vasi Bač, okraj Postojna, star 25 let. Spadal je k društvu "Vrh Planin" št. 55. S. D. P. Z. Tukaj zapuška žalujočega brata Albina, kateremu izrekamo naše sožalje. Pogreb se je vršil 12. julija na kat. pokopališču v Greensburg. Bodi mu tujca zemljica lahka. J. T.

15 ubitih.

Zgodaj zjutraj sta trčila skupaj dva vlaka Union Pacific železnice v bližini Chicago.

42 RANJENIH.

Chicago, 14. julija. Trinajst oseb je bilo naenkrat ubitih, dve ste umrle, ko so bile prepeljane v bolnišnico, in 42 jih je bilo nevarno ranjenih, ko sta zadela pošta vlaka, namenjen v Omaha, Nebr. in Overland Limited vlak od Union Pacific železnice. Oba vlaka sta ob času nezgode vozila preko 60 milj na uro. Nesreča se je pripetila v Western Springs, kakih 18 milj od Chicago in ob poldnevih zjutraj. Železniška uprava se je takoj izjavila, da strojevodja ni pazil na nevarna znamenja, in da je vozil preko signala, ki je kazal, da se mora vlak ustaviti. Žena, ki ima v oskrbi signale na omenjeni poti, se je izjavila, da so bili signali pravilno oddani za oba vlaka. Takoj, ko se je pripetila nesreča, je padla v nezavest.

Poštni vlak je zavozil v brzovlak tako silno, da je pobil vse osebe, ki so bile v zadnjem vozu in se prerinil skozi drugi spalni voz brzovlaka, kjer pa že ni imel toliko sile. Ropot in grom pri tresku obeh vlakov je bil tako silen, da so ljudje pol ure daleč slišali pok in tresk. Kmalu je bilo na lice mesta tisoče ljudi, ki so pomagali železniškemu osebju prevažati ranjene v bolnišnice. Tri teli mest so bile poklicane ambulance in pogrebni vozovi.

Prerokujejo krizo.

Washington, 14. julija. Senator Bailey iz Texasa se je danes sledeče izjavil: "Če se bodejo razmere v Ameriki spremenile v prihodnjih tridesetih letih toliko kot so se zadnjih trideset let, tedaj nastane v Ameriki kmalu večja revolucija kot je bila svoje dni na Francoskem. Bailey dolži demokrate, da niso sposobni za nobeno vladno, in da bo ravno radi njih nastala največja kriza."

Fizične vaje.

Kakor pravi dr. Durdik, naj opravlja vsak človek fizične vaje, da poostri svoj um, da lahko vlada nad svojim telesom. Seveda ni lahko, odpovedati telesu, kar hoče imeti, dasi vemo, da je taka odpoved nevarna. Zdrava pamet in dober razum sta vedno vzrok dobrega zdravlja. Ali se lahko zdržite preveč jedil in preveč pijače? Poskusite, in če se vam posreči, boste popolni. Če so pa vaši prebavilni organi v neredu, in ne morete tega narediti, poskusite Trinerjevo ameriško grenko vino. To poživljuje vaš želodec in prebavilne organe, da apetit in pomaga prebavljanju. Očisti vse organe. Ozdravi bolečino. Po lekarnah. Jos. Triner, 1333-39 So. Ashland ave. Chicago, Ill.

sel na delo, v premogovnik št. 4. Komaj se je pa pripravil boriti se za vsakdanji kruh, ga je že zadela skala na glavo. Prepeljali so ga z ambulanco v bolnišnico, kjer so se pripravljali, da bi mu vzeli kosti iz možganov, toda siromak je prejel umrl. Pokojni je bil doma iz vasi Bač, okraj Postojna, star 25 let. Spadal je k društvu "Vrh Planin" št. 55. S. D. P. Z. Tukaj zapuška žalujočega brata Albina, kateremu izrekamo naše sožalje. Pogreb se je vršil 12. julija na kat. pokopališču v Greensburg. Bodi mu tujca zemljica lahka. J. T.

Svarilo Španiji

Angleška in portugalska vlada ste poslale Španiji noto, da ne sme podpirati upornikov.

LINCANJE.

Lizbona, Portugal, 14. julija. Španska vlada je dobila od Anglije in Francije zajedno opomin, da mora spoštovati portugalsko republiko, držati se mednarodnih postav in skrbeti za nevtralnost na meji. Portugalski ministriški predsednik je imel z angleškim poslanikom pogovor, tekom katerega je protestiral proti španski vladi, ki dovoljuje upornim privržencem spodenega kralja, da se oborožujejo na Španskem; odkoder potem napadejo Portugal. Zadnje čase je vlada zaprla mnogo rojalistov, in ko so ljudje v bližini Cimberre zvedeli, da peljejo rojaliste skozi mesto, so se zbrali skupaj, da linčajo ujetnike. Policija je pa to še pravočasno zvedela in peljala rojaliste okoli mesta.

Včeraj ste se vršile dve bitki, in privrženci spodenega kralja so bili pri vsaki bitki pobiti.

Sam si je odrezal glavo.

Penn Argyll, Pa., 14. julija. William Spiegel je šel danes v gozd s sekuro, se vlegel na tla in si s sekuro odsekal glavo. Slabo zdravje je baje vzrok samomora.

Ta bo zmagal.

Stranka vođenih fanatikov ali prohibicionisti so postavili za svojega predsedniškega kandidata Eugena Chafina iz Tucson, Ariz. Ta bo gotovo zmagal.

Nevihla v Cheyenne.

Cheyenne, Wyo., 13. julija. Nad tem mestom se je dvignila včeraj velika nevihta, ki je podrla več hiš. Trideset ljudi je bilo nevarno ranjenih. Podrla sta se dva cirkuša, ki sta gostovala v mestu.

Štrajk v Curihu.

Curih, Svica, 14. julija. Dva regimenta vojakov stražita tukajšnje mestne naprave za plin in vodo, ker se bojijo, da jih razderejo štrajkarji. Štrajk v mestu je občen v vseh strokah dela.



Gorenja slika predstavlja našega glavnega potovalnega zastopnika.

Mr. RUD. PERDANO, ki je polno pooblaščen, da zastopa naš list, pobira naročnino, oglašje in tiskovine ter opravlja vse druge posle, ki so v zvezi z našo tiskarno. Vsem rojakom ga prav toplo priporočamo in upamo, da jim bo povsod najbolje in pravilno postregel.

Upravištvu. "Clevelandse Amerika."

Znižane cene.

Trgovska komisija Zjedinjenih držav je naročila ekspresnim družbam, da znižajo cene.

15 ODSOTKOV.

Washington, 14. julija. Meddržavna trgovska komisija je včeraj izdala svoje poročilo, ki zahteva povprečno za 15 odstotkov znižanje cen za ekspresne pošiljke. Neposredno je pri tem prizadetih trinajst ekspresnih kompanij. Nove cene stopijo takoj v veljavo, toda vzel bo seveda še precej časa, predno se vse vredi. Komisija je dala kompanijam časa do 9. oktobra, in na ta dan morajo priti zastopniki velikih kompanij pred komisijo in povedati, zakaj ne bi kompanije znižale cene ekspresnim pošiljkam. Kompanije so se izrazile, da naredijo vse, kar komisija zahteva, samo cen ne morejo znižati, ker to bi silno škodovalo njih trgovini. Toda komisija je trdna v tem.

Komisar Lanes se je izrazil: Preiskovali smo leta in leta posle ekspresnih kompanij, in končno pronašli, da so ekspresne kompanije najbogatejše v Zjedinjenih državah. Njih določila za cene raznemu blagu, ki ga razpošiljajo, so pa zločinske in bijejo vsej pravici v obraz.

Ekspresne kompanije pošiljejo primeroma vsako leto kakih 300.000.000 paketov po Zjedinjenih državah. Vsaka družina, ki šteje povprečno pet glav, prejme ali pošlje na leto približno 8 paketov. In ravno pri majhnih paketih delajo kompanije največji denar, ker računajo pri majhnih paketih do 50 odstotkov več kakor pri večjih, če vzamemo v poštev težo. Povprečna cena za vsak paket je 50 centov, torej dobijo ekspresne kompanije na leto skoro dvesto milijonov dolarjev za razpošiljanje blaga.

Najprej bodejo znižali cene pri majhnih paketih, torej na parcelah, ki tehtajo manj kot dvajset funtov. Paket, ki sedaj tehta n. pr. dva funta in se pošlje iz New orka v Chicago, računajo 40 centov in če se ga pošlje iz New Yorka v Denver, računajo 55 centov. Po novem tarifu bo veljal paket iz New Yorka v Chicago 25 centov, v Denver pa 32 centov. Vsakdo si lahko misli, koliko denarja si ljudstvo pri tem prihrani.

Gotovo je, seveda da se bodejo ekspresne družbe branile, kar se bo le dalo, da ne pride do tega. Znano je, da so ekspresne družbe zaslužile na svojem denarju od 50 do 75 procentov vsako leto čistega dobička. Tako masten dobiček je treba obdržati, vendar zna zginiti, če se bodejo Zjedinjene države dobro pobrigale za naloge, katero morajo vršiti v korist ljudstva.

DENARJE V STARO DOMOVINO

pošljamo:	
za \$ 10.35	50 kron.
za 20.50	100 kron.
za 41.00	200 kron.
za 102.50	500 kron.
za 204.50	1000 kron.
za 1020.00	5000 kron.

Poslartina je vtičeta pri teh svotih. Doma se nakazane svote popolnoma izplačajo brez vinarja odbitka.

Naše denarne pošiljke izplačuje c. kr. poštni hranilni urad v 11 do 12 dneh.

Denarje nam pošliti je najprilicnejše do \$50.00 v gotovini v priporočnem ali registriranem pismu, večje zneske po American Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.

FRANK BAKSER
82 Cortlandt St., New York, N. Y.
ALI PODRUŽNICE
6104 St. Clair ave., N. E.
CLEVELAND, O.

Ali imate mogoče pohištvo naprodaj? Ali bi radi prodali? Denite mali oglas v "Ameriki", in pohištvo bo kmalu prodano.

Puebla - zaklad Inkov!

Historično politični roman.

spisal Sir John Reticliffe;

za Clev. Ameriko priredil L. J. P.

Nekaj trenutkov, ki sta jih Dolores in Jaguar skupaj preživela, ko je slednji odnesel senorito izven nevarnosti, je zadostovalo, da je v obema pogledala nekaka strastna ljubezen. Vonodonga se vedno drži Dolores na svojih rokah in ji srmežljivo pogleda v oči, dočim je ona škratno rudeče zarudela. "Vonodonga, zahvalujem se ti!" šepeta Dolores.

"No, Jaguar," reče traper priprosto, "jaz mislim, da ti ni treba več senorite držati na rokah, ker bestija je že mrtva. Tvoj udarec je bil močnejši, in meni niti streljati ni bilo treba, če bi ti imel še eno orožje."

Počasi spusti Vonodonga svoje breme na tla, dočim ona iz srmežljivosti skrje svoje obličje na njegovih prsih.

"Čas je, da gremo naprej," reče Jaguar.

"Prav ima. Strelji lahko celo bando privabil za nami, če ne bi imeli sedaj dovolj s seboj opraviti," odvrne traper.

Kmalu potem nadaljuje mladi družba svojo pot naprej, ko je traper ubil tudi drugega mladika ki bi brez matere itak moral poginiti. Pot je vodila navzgor in zopet navzdol, in končno so dospeli na vrhunec manjše gore, raz katero so ime li lep razgled. Prvi pogled senorite pade proti hiši svojega očeta; glasen krik veselja se privije iz njenih ust.

"Zelezna Roka, Vonodonga! Pogledajte tja — rešeni so!"

Raz stolpa glavnega poslopja vzhajata dve zastavi. Ena meksičanska, druga pa bela, zastava Burbonov. Toda Zelezna Roka in Komanč se nista tol ko brigala za zastave kot za nekaj drugega, kar se je go dilo ravno ob vzhodu hriba.

Beteča Puščica, najmlajši glavar med Apači je bil sicer kaj prebrisane glave. Ko so mu njegovi vojniki prinesli poročilo, da beže premagani Apači na vse strani, je hitro zbral svoje vojnike in jih peljal proč od votline. Zadovoljil se je sa mo s tem, da je peljal s seboj one, katere je dobil v votlini.

S svojimi četami je zakrival beg Črne Kače in se spustil v boj z grofovimi vojniki. Toda kakor hrabro in junnaško je grof napadal, se vendar ni mogel kosati s sovražnikom, kate rega je bilo skoro dvojno šte vilo. Zato je poslal poslanca v haciendo, da pride poročnik Perez takoj z novimi vojniki na pomoč. V naglici je namreč grof pred odhodom zbral okoli sebe samo nekaj 40 vojakov.

Zelezna Roka, ki je bil va jen bojev, je z največjim za nimanjem opazoval grofov boj. "Pri Bogu," reče, "celo nje gov največji sovražnik bi mo ral priznati, da je človek ko rojen za poveljevanje in celo mož. Pogled, Jaguar, kako vo di svojega konja, kakor bi ga niti najboljši Komanč ne mo gel. Glej, kako oni rudeči lo pov tam izza grma meri nanj! a klobuk mu je zbil s kro gljo. Je že za njim. Pobit je! In rudeči lump manj na preri ji pravite o tem možu, seno ra? Brez dvoma je, da je ta o hrani haciendo vašemu etu, in da ste mu dolžni ve ro hvalo, če tudi je dosti sla a naredil."

"Grof Bulbon je moj zaro čec, govorite častno o njem," reče senorita.

"Uff!" zakliče Jaguar v tem trenutku.

"Kaj pa je, Komanč? To je o poročilo za naše uho, se ra, kajti jaz in Komanč eva krvav račun z onim mo ram tam, in svojo obljubo mo držati, dasi moram pri za ima precej dobrih la til. Toda tudi Sivi Med ves bori kot junak, dasi je ečji lopov. Toda kje je Sivi

Medved? V bojnih vrstah ga ne vidim nikjer, dasi rad tolče in bije okoli sebe, kot pravi morilec."

"Uff!" zadoni drugič iz ko manških ust.

"Zlodej te vzemi! Ali vidiš tam Angleža, katerega smo pu stili v votlini! V resnici se je pridružil rudečim zlodjem in se sedaj bojuje zoper kristijane. Zelo bi, da je moja puška še nahasana, ker bi mu lahko se da posljal kroglico v glavo, me sto da sem jo prej zarinil zve rin v oko."

"Če je v resnici lord," reče haciendera, "tedaj naši prija telji ne morejo biti daleč. Vonodonga, ali nikjer ne vidiš svoje sestre?"

Komanč dvigne roko in po kaže prav na zadnjo stran in dijskih borilcev.

"Vetrna Cvetlica je na strani svojega prijatelja."

"V resnici, Jaguar, oko ima kot sokol. Sedaj tudi jaz raz ločim deklico, ki koraka poleg konja, katerega vodi Apači. Hej, tam spodaj! Ah, glejte ga, Krizonosa! Zdi se mi, da ga peljejo drugam, kakor deklico in ranjenega častnika. In kakor je videti, se počuti precej pro stega med svojimi sovražniki, ker gre s pokončno glavo in prostimi rokami. Rad bi videl, če bi mogel kaj v njegovo re šitev pripomoči."

"In zakaj bi tudi ne, senor Zelezna Roka?" vpraša senori ta. "Kaj vas zadržuje, da ne greste našemu prijatelju na po moč, ali pa vsaj naše zavezni ke opozorite na njegovo sled. Pojdi Vonodonga, pojdi Zelez na Roka, in nikar se ne bojta mene samo pustiti na tem me stu. Jaz ostanem tukaj in vam obljubim, da se ne premaknem z mesta."

Traper pa le zmaje z glavo. "Glej senor Zelezna Roka, za mčne ni nevarnosti," nadaljuje senorita, "naši prijatelji so nas že opazili in hitijo proti nam, nič se ne obotavljajte niti tre nutek, da rešite starega tova riša, kakor tudi mojo ljubo pri jateljico, nežno Komejo."

In v resnici je grof in njegov spremljevalec opazil gručo lu di na vrh hriba. Bulbon kmalu spozna Dolores ter hiti z nekaj tovariši proti njej. Ko traper to opazi, ponudi svojo desnico se noriti in reče: "Naj bo, pri Bogu in zlodju, kakor želite. Jaguar, ostani še trenutek tu kaj in glej, da ljudje spodaj ne zgrešijo poto. Na dano zname nje pa pridji, da se skupno po da va na lov teh lumpov."

Od haciende sem je prišlo več čet grofove ekspedicije. Zamaj je skušal lupo tekom boja se približati grofu. Grof ki je vedel za njegovo navzo čnost, se mu je vedno spretno umaknil, in ko so dospeli no ve čete vojakov od haciende sem, je tudi sprevidel, da so di Apači prisiljeni na beg. Moral je z njimi, če ni hotel, da pride sovražniku v pest. Grof je hi tro oddal nekaj povelj svojim častnikom, potem pa jo mahnil po gori nasproti svoji nevesti.

Jaguar je opazoval ves ta prizor, objedeni pa tudi mladi senorito. V zadregi sta bila o ba, ker prve kali ljubezni so skoro že poglne med obema. Molk pretrga senorita, ki reče: "Ali bo Jaguar spremljal Ve trno Cvetlico, če pride k prija teljici?" vpraša. "Moj oče še ni izrazil svoje zahvale za rešitev svoje hčerke."

"Mož z veliko hišo (haci en dero) je rekel glavarju: 'Poj di!' Komanč ni pes, ki se pla ti okoli nog svojega glavarja, kadar ga je njegova roka uda rila."

"Jaguar, ti ne smeš biti lju bosumen in maščevalen. Krivi co smo ti delali, toda to krivico moramo popraviti. Rada bi te še enkrat videl pred mojo po

roko, in sam grof se ti bo za hvalil."

"Dobro bo, če nas bodejo go re ločile. Kadar bo Ognjena Cvetlica omožena, tedaj naj čuva svojega moža, da ne pre stopi meje prerije. Vonodonga bo pokopal svojo bojno sekiro, toda krogla Zelezne Roke ni kar ne zgreši svojega cilja."

"Toda zakaj sovražite vidva grofa?"

"Ali naj beli glavarji, ki pri dejo preko vode, imajo pravico, da vzamejo otrokom pušča ve vse, kar imajo, samo raditega, ker imajo rudečo kožo?" vpra ša mladi glavar strastno. "Ali naj imajo pravico moriti njih prijatelje, ropati zlato njih o četov, katero je Veliki Duh skril v puščavi?"

Haciendera povese svoje o ko. "Moj oče me je zaročil z grofom," reče tiho. "Omožiti se moram po mojem stanu in po svoji veri, in v žilah moje ga zaročenca se pretaka kri kraljev."

Indijane pa dvigne mogo čno roko in vzkligne: "Vonodonga," reče "je zadnji sin svo jih očetov, ki so zapovedovali od gore in doline, od ene vode do druge. Jaz nisem še vedel, če jemljejo beli možje onkraj vode dve ženi."

"Motiš se, Jaguar. Grof še ni oženjen. Naša vera dovolju je možu samo eno ženo in ta je možu enaka."

"Vonodonga ima samo eno srce. Če ljubi grof Ognjeno Cvetlico, zakaj pa je pripeljal s seboj ženo. Ognjena Cvetlica je pa prva v vrgvamu velikega glavarja."

"Senorita Dolores ne bo ni kar ljubezen svojega moža de lila z drugo ženo," odvrne Španjolka ponosno. Ti se mo tiš. Grof ni bil še nikdar ožen jen."

"Senorita naj oprostimo pomo to nevednega Indijanca. Vonodonga je mislil, da je deklica, ki je prišla z grofom, njegova žena, ker deli z njim njegovo postelj. Naj bo Ognjena Cvetlica srečna in naj se spominja prijatelja, katerega kri spada njej, kajti že slišim klic Zelezne Roke, kateremu moram hiteti na pomoč."

In res se oglasi iz daljine krik sokola, znamenje traperja, in Komanč se obrne, da sledi Zelezni Roki.

Toda roka haciendera ga dr ži trdo, njen obraz žari, njeno oko se bliska.

"Kaj misliš, Vonodonga, o kaki deklici govoriš?"

Indijane jo pa začuden po gleda. "Ali so ženske belih mož slepe, da ne spoznajo svo jega lastnega spola? Nobena komanška deklica ne smatra golobico za mladega sokola."

"Kaj? Deček Jean? In od kod veš ti —?"

"Ognjena Cvetlica naj se spomni noči, v kateri je prelila kri svojega prijatelja. Roka go lobice je v oni noči varovala jastreb pred nožem."

Znamenje Zelezne Roke se o glasi drugič.

Španjolka stoji nepremično, obrvi se ji naježijo, z očmi gle da v tla.

Ko zopet pogleda navzgor, je Vonodonga že zginit. Teš ki koraki, rožljanje orožja, gla sovi pridejo vedno bližje seno riti.

"Dolores, senorita Dolores, moja ljubljena nevesta, kje ste?"

Bil je grof! —

Prisega.

Bilo je okoli poldne, istega dneva, ko se je vrnil grof s svojimi ljudmi proti haciendi, da dovede svojo lepo nevesto po vseh prestanih nevarnostih v naročje njenega očeta, ki je bil že obveščen o njeni rešitvi.

Potrčila je tudi vprašanje, da se je boril Anglež z Malajcem na strani Apačev.

Grof pa je bil preveč zatop ljen v druga premišljevanja, da bi opazoval mrtlo vedenje senorite. Misli je tudi, da je senorita spotoma toliko trpela, da se ji ne ljubi govoriti. Tako je došel sprevod do haciende.

V haciendi so medtem že po spravili mrtvece in prepeljali ranjence v posebno poslopje. Senorita pa je hitel nasproti svoji hčerki in sprejel z vso pri srčnostjo njo in grofa. Po tem je pa oba predstavil pre bivalcem haciende kot bodoča lastnika vseh njegovih pose stev in obljubil, da kakor hitro so Apači pregnani iz Sonore, da se praznuje slavnostna po roka.

Čuden, skoro grozeč pogled se pojavi pri teh besedah na obrazu lepe senorite. Njeno oko je motrilo vsak gibljaj, vsa ko kretinjo dečka Jeana, ki je eno uro prej prišel z Bonifa cijem na haciendo. Ošlo ji ni kako se je Jean vrgel grofu na prsa, in kako ga je grof sku šal pomiriti.

Senorita je še odkazala dve sobi za grofa in njegova spre mljevalca, in sicer na takem kraju, da je vse lahko opazovala, po tem se je pa podala v svojo so bo, da se spočije.

Počitka so pa bili objednem potrebni vsi prebivalci hacien de. Grof je sicer želel, da bi se Apače nadalje preganjalo, ven dar so njegovi častniki odločno izjavili, da morajo ljudje in ži vina na vsak način imeti vsaj štiriindvajset ur počitka. Grof se je zadovoljil s tem, da so po stavili na mestu prejšnje korale velik šotor, in poslal nekaj najboljših sledonajdnikov v o kolico, ki naj pazi vsako gi banje Indijancev. Dobili so tudi povelje, naj pripeljejo Zelezno Roko in Jaguarja v haciendo, če ju kje srečajo.

Zaklali so bivola in hacien dero je z veseljem postregel z vsem, kar je imel. In kmalu je zavladovalo na mestu, kjer se je prej vršil divji boj veselje in prepevanje. Ko je pa solnce zašlo in je naenkrat nastopila noč, je vsak poiskal svoje le žišče in kmalu potem je vse mirno počivalo.

Don Karbojal, ki je najbolj skrbel za ujetega apaškega gla varja, o katerega usodi grof še ni imel časa določiti, se je po zvestil z vso vnemo Sivemu Med vedu. Varstvo čez glavarja je izročil mojstru Slongu, ker je bil prepričan, da boljšega stra žarja ne more dobiti, kajti Slong je moral veliko pretrpeti od glavarja. V pomoč je dobil tudi dva močna vojnika.

In vse bi bilo v redu, če ne bi mojster Slong imel še drugih miselj v glavi kot čuvanje gla varja. Celopoldne je bil zelo zaposlen, da je goljufal svoje tovarise od ekspedicije ali pa kradel mrtvim Indijancem in vakverjem dragocenosti, ki so jih nosili s seboj.

Ječa glavarjeva je bila majh na soba v gorenjem nadstrop ju, ki je imela samo majhno strelno votlino. Iz tega prostora se ni moglo pobegniti. Od obeh vrat so vodila ena v so bo, ki se je nahajala pod bal konsko sobo senorite, in pred vrata sta se vlegla oba stra žnika, druga vrata so pa vodila v sobo, katero je senorita od kazala dečku Jeanu in njego vemu spremljevalcu.

Mojster Slong je sicer več krat obiskal svojega ujetnika, ga dal dvakrat in celo trikrat dobro zvezati, da se glavar ni mogel premakniti, in pri vsa ki priliki ga je suval s čevlji in psoval z najgrjimi primki. Glavar se niti zmenil ni za to. Slong je pa uporabil tudi vsa ko priliko, da se je zmuznil proč, in ko je prišel večer, se je zgubil proti oddaljeni sklad nici na dvorišču, kjer se je po govarjal z dvema možakoma.

Ta dva sta bila Amerikane c in bivši razbojnik. Amerikane c je vedel, da ravna previdno, če se ogiblje grofovimi očem, do vler kaj podobnega ne zve od svojih prijateljev. Drugi je pa postal zelo bojazljiv in malo srčen, odkar je zvedel, da se nahaja Anglež zopet v njegovi bližini. In ko je Slong zvečer še enkrat k obema stražni ka ma ter jima zabdelval strogo

pazljivost, je odšel k obema prijateljima, ne da bi slutil, da je postrežnica senorite obema stražnikoma prinesla veliko steklenico rujnega vina, in sicer na izrecno povelje senorite.

Bilo je okoli ponoči, ko so se vrata senoritine sobe lahno od pri la; senorita stopa v lahno no čni obleki proti veliki dvorani, kjer so ležali vakverji in neka teri člani ekspedicije v globo kem spanju. Na sredi sobe je pa ležalo truplo mrtvega oskrb nika, in poleg njega je dremal Diaz, klečeč z rožnim vencem okoli rok ter napol zdihujoč.

Kakor senca gre senorita mi mo speh ljudi do mladeniča Diaza, položi roko na njegova ramena, ga stresa in stresa, do kler se ne zbudi. Že je hotel skočiti kvišku in zakričati, to da senorita mu zapre usta.

"Tiho," mu šepeta, "sledi mi previdno!" Oba gresta po ho dniku do stopnjice, ki so vodile v gorenje nadstropje. Na hod niku drugega nadstropja obsto jita.

"Kje je Sivi Medved zaprt?" vpraša senorita.

"V sobi na levo, gospodarica. Njegova stražnika sta pred vr atmi in ni se bati, da bi glavar ušel, tudi če bi stražnika spa la."

"Norec! Jaz se ne bojim! Pojdi in prepričaj se, če možka spi."

Vakvero se splazi v sobo pred vratmi glavarjeve celice, in kmalu spozna iz teškega di hanja, da sta oba možaka za spala. Vlegla sta se križem pred vrata, tako, da je bil vsak beg nemogoč.

Diaz se vrne. "Obadva do bro spiata, senorita," reče. "Ali naj ju zbudim?"

"Ne! Pojdi in molči, karkoli slišiš ali vidiš. Ali imaš nož pri sebi?"

"Da, senorita."

Deklica se nekaj časa obo tavlja, potem pa gre na konec hodnika in vpogne glavo, da posluša pri nekih vratih. No bene ga glasu.

"Sorodnik senorja grofa spi tukaj," pravi vakver.

"Vem, in takoj boš videl, ka ko spi." Senorita prime za klju ko, vrata se odpro, toda soba je bila prazna. Senorita stopi v sobo, in stopi tudi Diaz za njo, prižge mahno svetilnico, katero je dosedaj nosila v ro kah.

Temen smeh se pojavi na ob razu senorite. Luč položi na mizo in obstoji pri njej.

"Vem, Diaz, da si mi zvest in udan," reče končno.

"Do smrti, senorita," zatrju je mladenič. Pri Bogu, tudi v votlini vas ne bi zapustil, če ne bi mislil na pomoč iz hacien de. Radi tega sem sledil Krizonosu, ki mi je v bitki re šil življenje.

"On je pogumen mož. Ali ne bi kaj naredili zanj, da ga oprostimo?"

"Gotovo, senorita, pri sve tem Bogu! Sedaj, ko je moj strije mrtve, ne poznam nobe nega, za kogar bi raje kaj na redil, razven vas, senorita."

"Ali razumeš apaški jezik?"

"Nekaj besediš samo. Zelez na Roka me je nekaj naučil, ko je bil še na naši haciendi zaposlen."

"Dovolj bo. Ne vprašuj me, temveč naredi, kar ti bom re kla, ker jaz prevzamem vso odgovornost. Ali vidiš ona vr ata tam?"

"Da, ta vrata vodijo v celico, kjer leži glavar."

"Potegni zapah nazaj."

"Kaj, senorita? Kaj če —?"

"Molči in poslušaj!"

Mladi mož je bil ves za čuden radi tega povelja, vendar uboga gospodično. Zapahi se odmaknejo šele po daljšem trudu.

"Odpi tiho vrata in poglej, kaj dela jetnik."

Vakvero zmaje z glavo, ven dar stori, kakor rečeno; svit luči pade v celico, in pri tem svitu opazi glavarja, zveza niga na tleh.

Bliskajoče oči Indijanca, ka terega ostri posluš je zasledo val vsako ropotanje, so bili obrnjene kot volčje oči na oba nočna obiskovalca. Nekaj tren utkov še premišljeva senorita, potem pa odločno pomiga mla deniču:

"Prepričaj se, če so njegove roke zvezane, Diaz," reče. "Po

tem pa mu zmeraj vezi na no gah in na uvoj, naj nam tiho sledi."

Vakvero pa prestrašen sko čil nazaj. "Senorita, pomislite, on je Sivi Medved!"

"Ali nimaš noža?"

"Da, — toda —"

"Hitro! Ali se bojiš zvezane ga moža. Daj sem!"

"Ne senora," reče mladi mož odločno. "Bolje je, da jaz to naredim. Sveta Marija! Ali vi dite, kako ta rudeči zlodej vr ti svoje oči, kot bi vedel, kaj nameravamo?"

"Ubogaj!"

Vakvero se previdno splazi bližje, dobro pregleda vezi na rokah potem se spogne. Z dve ma sunkoma leže vezi na tleh. Takoj ko se je to zgodilo, skoči glavar kvišku kot tiger, da Diaz potegne nož in ga hoče Indijancu zasaditi v srce.

Toda glavar obstane na svo jem mestu, in s temnim pogle dom motri senorito pred seboj.

Senorita mu pomigne. "Sto pi bližje, glavar!"

* Brez šuma, kakor kača, ki se vije po travi, se splazi gla var v sosednjo sobo.

"Ali razumeš naš jezik?" vpraša senorita.

Apac pokima.

"Dobro. Diaz, stopi k vr atom in pazi, da nas nihče ne moti. Ni potreba, da bi slišal, kar se bom pogovarjala z A pačem."

Mladi vakvero se še enkrat obotavlja. "Pri sveti devici, se norita, jaz vas ne smem pusti ti samo."

Haciendera se pa zaničljivo zasmeje. "Pomiri se dečko," re če, "Pripravi sem se za vse slučaje."

Dalje prihodnjič.

Umor v Trebišču. V Trebi šču je zaklal pleskar Kar. Hro vat in 38 letno Katarino Krista novo. — Kristanova je bila pre je kuharica fajmoštra pri Sv. Jakobu v Trstu in njej je tudi župnik zapustil v oporoki, da sme uživati do smrti njegovo premoženje. Zaradi te oporo ke so se vedno ponavljali prepiri med Kristanovo in med župni kovimi sorodniki, ki so bili se veda s to oporoko oškodovani.

— Pleskar Kar Hrovatin je potreboval večeraj 1000 K, obr nil se je do svojega vnuka M. Hrovatina, da mu naj on denar posodi. Ta mu je obljubil denar pod pogojem, če se podpišeta kot poroka oče Karla Hrovati na in Kristanova. Kar je šel h Kristanovi in jo prosil za to uslugo. Kristanova mu je uslu go odrekla. Začela sta se pre pirati in med preprirom je na padel Kar Hrovatin Krista novo z nožem. Ko je Krista nova večkrat zadeta obležala v mlaki krvi, je morilec pobegnil. toda policija ga je kmalu nato aretirala. Policija sumi, da so krivi pri umoru tudi ostali Hro vatinski sorodniki. Obdukcija Kristanove je dokazala, da je bila 11krat zabodena in da se ga najhujši vbodljaj od vrata do levih prsi. 23. junija so are tirali tudi morilcevega očeta Matijo Hrovatina.

Umor v Trebišču. Dodatno k zadnjim vestem se poroča, da je pokojna Katarina Kristan, katero je Kar. Hrovatin zaklal, imela poleg že omenjenega hranil ne knjižice z 10.000 K, še eno hranilno knjižico, ki je pa — izginila. Preiskovalni sodnik je dredi l informacije pri vseh tr žaških bankah in posojilnicah.

Naši zastopniki.

Sledeči rojaki so pooblaš čeni pobirati naročnino, pro da jati knjige, naročati tiskovine in pobirati oglase v svojih na selbinah.

Za Chicago, Ill. Fr. Mravljia, 2059 W. 23rd St.

Chicago, Ill. Za Springfield, Ill.: Anton Ku žnik, 1201 So. 19th St.

Za Forest City, Pa. John Oso lin, Box 492.

Za Moon Run, Pa.: Frank Str mljan, Box 238.

Za Manor, Pa. Frank Demšar, Box 253.

Za Creb Tree, Pa., John Tome, Box 94.

Za Ironwood, Mich. Jos. P. Mavrin, 132 Laxmore St.

Za Ely, Minn. Jos. J. Peshel, Box 165.

Za E. Mineral, Kans. Ig. Schlo ge, Box 47.

Za Rock Springs, Wyo. Ant. Justin, Box 503.

Za Enum Claw, Wash. Joseph Malnarich.

Za Great Falls, Mont. John An zac, Rainbow, Dam.

Za Joliet, Ill. John Jevitz, 1306 Cora St.

Za Barberton, O. in okolico Al. Balant, 112 Sterling ave.

Za Meadow Lands in Cannons burg Pa. Lenard Lenasi, Box 53 Meadow Lands, Pa.

Za So. Sharon in Sharon, Pa. Jakob Persin, Box 666, So. Sharon, Pa.

Za Beaver Falls, Pa. Nick. Klepec, 1836 — 3rd Ave.

Za Broughton, Pa. in okolico, Ant. Demšar, Box 135.

Za Bradock, Pa. in okolico, Iv. Grm, B 57, Bradock, Pa.

Za Newark, O. John Gabrov šek, 114 Jefferson St.

Za Indianapolis, Ind. Lovrene Bizjak, 743 No. Warman av.

Za Clinton, Ind. John Jarc, Box 183.

Za država Pensylvania John Batich, Claridge, Pa.

Za De Pue, Ill. Frank March, Box 295.

Za LaSalle, Ill. in okolico A. Strukelj, 1202 Main St.

Za Conemaugh, Pa. Frank Prestavec, Box 174.

Za Steelton, Pa. Anton Hren, 229 So. Front St.

Za Luzerne, Pa. Anton Vozelj, 330 Bennet St.

Za Pittsburgh in Allegheny, Pa. Ignac Podvasnik, 4734 Hatfield, Pa.

Za So. Chicago Ill. John Golob, 3345 — 95 St.

Za Waukegan, Ill. Frank Osredkar, Box 46.

Za Nč. Chicago Fr. Osredkar, Box 546.

Za Milwaukee in West Allis, Wis. Ant. Hren, 208 Grove St. Milwaukee, Wis.

Za Lincoln, Ill. Karol Špent, 702 Sherman St.

Za Aurora, Ill. John Marsich, 586 No. Broadway.

Za Sheboygan, Wis. John Grandlič, 1110 No. 8th St.

Za Mohawk, Mich. in okolico, John Kocijan, Box 25.

Za Calumet, Mich. John Ster bene, 706 Oak St.

Za Aurora, Minn. Jac Serjak, Box 275.

Za Gilbert, Minn. Louis Vesel, Za Chisholm, Minn. John Arko, Box 826.

Za Eveleth, Minn. John Kau šek, Box 615.

Za Ravensdale, Wash. Paul

Ljuba starost.

Ivan Stukelj.

Prijazno in toplo jesensko solnce me je že jutraj zgodaj izzbilo na šolski vrt. Hodil sem ob grčicah in opazoval, kako to dozoreva, ono odmiira, nekaj pa je še v živi rasti. Slednjič sem sedel na klopi. Imel sem knjigo pri sebi ter sem hotel čitati. A duh se mi je že utrudil, od štirih jutraj sem namreč pisal in delal duševno.

Položil sem zato knjigo poleg sebe ter se vdal toku svojih misli.

Ne daleč od mene, tam ob šolskem poslopju je hreščala ročna žaga starega Rudeža. Moje je star nad osemdeset let, visoke, a od starosti je bilo veliko upognjene postave. Silno počasi in z veliko važnostjo opravlja svoje delo. Vsako poleno si dobro ogleda od vseh strani, predno je položi na leseno kožo in je začne žagati.

Zdaj je prenehal z žaganjem in vzel je sekuro v roke ter začel cepati in metati razcepljena polena na kup, ki je bil še odveč ostal.

Vmes pa si je vedno govoril sam s seboj, kakor da bi si s tem preganjal dolg čas.

Ko cepi, se jezi nad polenom, ako ne gre takoj narazen.

"Le čakaj, pa boš šlo!"

"Tudi ne?"

"Ti nagajivost, ti! Čakaj, te bom pa pritisnil od te strani."

"Ha, si videlo, kako si moralo iti narazen!" sklikne veselo in zadovoljno.

V zvoniču farne cerkve zazvoni sedem. Starec si takoj aname kučmo z glave, na kateri se zabliči velika pleša na temenu. Sede na tla, napravi križ z velikanskimi potezami in potisne med sklenjene prste kučmo, ki nima nikake izrazne barve, ni rjava, ni črna, le nekaj kosmičev tupatam oznanja, da je bila nekdanj kosmata. Pobožno vzdihajoč opravlja svojo molitev polglasno ter upira oči v kup nacepljenih drv, kakor bi v molitvi izražal svoje veselje, da mu je delo toliko uspelo.

Ko ravno odmoli, se prikaže izza vogla srednje visoka, a tenka ženica z drobnim obrazom. Na glavi ima v "štrucu" zavezano majolkasto, a čez pleča pa zelenkasto, že zelo ogoljeno volneno ruto. Kriko je temno, predpasnik pa blede rdečkast z belimi pikami, rožami in rizi.

"Nu, dobro jutro, stari!"

"Bog ti ga daj!"

"Pa si bil priden, precej si jih že natreskal."

"Ej, danes še ni veliko, a zajtrk sem si le zaslužil."

"Seveda, seveda si ga zaslužil."

Starka mu poda lonček in on si ga postavi na kolena in odkrivi pokrovko radovedno pogleda vanj. Vid ga že precej zapuša.

"Soka sem ti skuhala, pa ne iz zmesne, ampak iz bele pšenične moke, ki mi jo je dala gospa Erzenova, ko sem bila onkrat v dnini."

"Zakaj mi nisi kave? Tako sem se je veselil."

"Vidiš, mleko mi je pošlo."

"Kako pošlo, ali ga naša Čuhlja ne daje več toliko?"

"Seveda že nekoliko pripuša, ker je breja. Pa sva smočli imela mlečen ajdov močnik."

"Lej jo, pa bi mi bila skuhala kave na zjutrajnjem mleku."

"I nu, kaj bi tajila. Sosedov maček mi ga je prevrnil in vsega razlil."

Starec pa se je razsrdil, kakor je ženska pričakovala.

"S polenom ga bom izpodrepil, prav gotovo. Kar odbijem mu zadnji nogi."

"Seveda, ti ga boš pa zadel, pa moči imaš tudi dovolj za to!"

"Volka mu nastavim, da ga bo prijel za tiste tatinske tace!"

In moč se je od veselja in škodoželjno režal, kakor da bi mu maček že res tical v železnih kletah volkovih.

Zena pa je vedela, da on nima tako trdega srca.

"Ali ti, sok ti bo omznil. Daj no jesti."

"Malo mehko slan se mi zdi močnik."

"Mislim, da ne bo." "Je, in je premalo slan. Pokusi ga!"

Zena uboga in pokuša in moč radovedno upija v njo oči, kako sodbno bo izrekla ženčina kuharska zvedenost.

"Pa je res premalo. Čakaj, stopim k nadičteljevi gospe ter jo poprosim za ščepec soli."

In starka res hitro oddrobila v šolsko poslopje ter mu prinese sol.

"Vidiš, zdaj pa ima pravi okus. Le pokusi!"

"Je že dobro, stari, le mirno jej, jaz sem že doma jedla, pa tedaj se mi ni zdel premalo slan."

"A saj veš, da imamo mi moški rajši bolj slano nego ve ženske."

"Zato, da lažje potem pijete."

"Pijača daje moču moči."

"Radi tega imaš tudi ti toliko te tvoje moči. Jaz pijem samo mleko in včasih betvico kave, pa se upam te prevreči."

"Pojdi no, uboga šleva!"

In moč se je prezirljivo smejal in hahljal.

"Ali stari, požuri se, da nacepljena drva naloži in zapeljeva v drvarnico. Potem moram Čuhlijo gnati na pašo. Pa tudi drugih opravkov imam še. Kaj ti naj skuham za opoldan."

"Koruzne žgance z mlekom."

"Nu dobro."

Starec je skončal z jedjo in potegnivši si z desnico velik križ čez obraz in prsi je naravnal majhen samotežen voziček, da ženska naloži nanj drva. Potem pa je vzel sekuro in je cepil našagana drva naprej z isto opreznostjo kakor prej.

Ženka je tudi z vso skrbnostjo nakladala drva.

"Pa glej, da jih boš prav naložila, da se nama ne bodo udirala med vožnjo."

"Bodi brez skrbi, stari!"

Drva so bila naložena, treba jih je bilo peljati okoli šolskega vogla na nasprotno stran do kletinega okna. Tam so se potem pometala skozi okno v drvarnico.

Sola stoji na terasi, okoli in okoli je viseč svet.

Starec prime za oje rekoč: "Mana, zdaj pa le dobro pritiskej ob tej strani, da se nama ne prevrne!" In vlek je počasi in oprežno vedno se ozirajoč nazaj na voz, ako se prav pomici.

"Tu moram kreniti malo navzdol, pazi torej!"

Voz se trese in nekaj drv zdrči z ropotom na tla.

"Zdaj vidiš, kako si naložila. Saj pravim, ženske ste pri žagi, sekiri in pa — vozu za nič, ha, ha!"

In moč se je smejal z vso prezirljivostjo, da so mu košate obrvi stopile čisto na čelo.

"Saj si le ti meroden, skoro bi bil šel ves voz narobe. Kaj ti je bilo treba navzdol zaridati? Seve, me uboge ženske moramo biti vsega krive!"

"Pobrala sta izprožena drva."

Starec pa je zdaj še bolj varno in počasi vozil. Skoro je bilo videti, da voz bolj nazaj potiska, kakor ga naprej pomika.

Tudi starka je postala opreznjša in lejer je videla, da svet bolj visi, je klicala: "Stoj, stari, bolj počasi!"

Srečno sta dospela do okna in starka je spustil oje z ropotom na tla, kakor da bi s tem hotel pokazati svoje zadovoljstvo, da je izvršil težko delo. Globoko se je oddahnil.

Pa starka je bila tudi zadovoljna in hitro je začela smukati polena skozi okno.

On pa je šel nazaj k drveni skladiščni, da nadaljuje svoje delo.

"Ti, ljuba starost!" sem si mislil, opazujoč nju početje. Dozdevalo se mi je, da vidim pred seboj dvojje ljubeznivih otrok, ki za igrabo vodita svoj voziček.

Blagrujem ju na tihem. Koliko starih ljudi srečavam v življenju, ki so morda za deset, petnajst ali dvajset let mlajši od teh dveh, pa so pusti, čemerni, zadirljivi; sključeni sede in s srepimi pogledi zro v mlade ljudi, kakor bi bili nevoščljivi njih mladosti.

Rudež in njegova žena imata na prisojem holmcu nasproti male onkraj ceste in potoka svoj kočico in dvojje njiv, da la-

hko redita drobno kravico.

V svojih dneh je bil zidar. A v poslednjih letih je zaradi starosti opustil to rokodelstvo, od katerega si je prihranil nekaj novcev za starost. A mala dela doma in po dninah je še vedno opravljal. Njegova Mana pa je oskrbovala kravico.

Imela sta troje sinov, ki se zdaj kot pridni delavci in rokodelci trudijo za vsakdanji kruh, kakor sta se tudi onadva.

Pred leti sta praznovala zlato poroko. Bližnji sosedje in prijatelji so jima pripravili malo gostijo, h kateri je prišel tudi gospod župnik.

In tega je stari Rudež nagovoril s počasno besedo: "Pa sem mislil, gospod župnik, da me bodo danes zvezali s kako mlado žensko!"

"Vidiš ga, vidiš ga!" se je začudil župnik in od srca zasmejal in z njim se je smejalo vse omizje.

Zlata nevesta pa ga je na debelo vsčipnila v polno lice rekoč: "Aj, ti puh! parobek! I, seveda vam moškim ni nobena premlada, a me uboge ženske bi morale biti zadovoljne s še tako staro "klepko". Ni li res tako, ženske?"

In vse ženske so prikimovale in pritrjevale z glasnim smehom.

Samo eno sebičnost je še kazal stari Rudež proti koncu svojega življenja.

"Boga prosim samo še za to, da bi jaz poprej umrl nego ti, Mana!" je rekel svoji stari.

"I, zakaj pa?"

"I, saj veš, da pred smrtjo vsak človek popolnoma obnemore. Bog me zna pred smrtjo že za pokoro s kako boleznijo obiskati. Kdo mi bo tedaj postregel? Nihče, prav nihče. Moški človek ni za to, to vsi dobro vemo, saj tudi ne zna kuhati, a tuje ženske k moškemu bolniku ne spraviš nobene. V hišalnici pa bi ne hotel umirati. Vidiš, ti edina bi mi mogla postreči. Tebi pa bodo dobre sosede rade postregle ko boš sama."

Torej po tvoji misli bom še postala vdova? Česa vsega mi ne privoščiš, ti dobri človek!" se je zasmejala starka in z njo so se smejali sosedovi, ki so bili pričujoči pri tem pomenku.

Danes je mrzel listopadov dan.

Vstal sem od pisalne mize ter stopil k oknu. Izpod oeba se vsipje prvi sneg, jaz pa gledam tja na pokopalšče, ki je ob šolskem poslopju na zahodni strani. Kako veselo vrviyo snežinke po zraku ter sljšno padajo ob stekla na oknu.

"Sneg hitro pobeljuje grobišče, samo na eni gomili še mole kvišku temnorjave grude iz snežne belobe."

Pod te grude smo danes položili k počitku starega Rudeža, od katerem sem napisal to črtico o dogodku, ki se je pripetil pred tremi ali štirimi leti.

Samo tri mesece je manjkalo Rudežu, pa bi bil praznoval biserno poroko. Njegovi sosedje in prijatelji so se že veselili tega v zakonskem življenju zelo redkega dogodka. Njemu pa gotovo ni bilo žal tega slavlja. Premogla ga je utrujenost življenja in legel je k počitku, kakor leže človek, ki je zmuden od dela. In tedaj mu je počitek nad vse.

"Lešerba sem, ki ji primanjkuje olja!" je rekel župnik, ko ga je previdel. Prav za prav nisem bil skoro nikdar tako bolan, da bi bil bolezen poseben čutil, a zdaj me veže in tišči nekaj v prsih. Kaj se če, olje je pošlo!"

Bog mu je izpolnil ono željo, da je popred umrl nego njegova zvesta Mana, ki pa bi sedaj tudi rada odšla čimprej za njim.

Zunaj se je polagoma zmračilo. Sneg pa je pokrtil tudi Rudežovo gomilo. Neko prijetno utrujenost sem začutil v udih in zdelo se mi je, da tudi mrliču pod gomilo dobro de ta lepa bela rahla odeja, ki jo priroda pregrinja čez svoje stvarstvo.

Slednjič je mrak vse zagrnil v temo. Prižgal sem luč in zopet sedel k pisalni mizi. Misli pa so se mi iznova porajale in prepletale dalje...

Kako srečni so pač nekateri ljudje! Tako mirno jim poteka življenje brez strasti, brez burnosti in jedlega kesanja. Nazadnje se jim celo povrača zlata detinska doba v — ljubi starosti...

RAZNOTEROSTI.

Grozna pomota. V Przemyslu je umrla soproga ravnatelja tamošnjega davčnega urada Marziaka. Predčerašnjim se je vrnila z neke veselice ter hotela doma izpititi še en kozarec vina. V temi pa je zamenjala steklenico z vinom s steklenico, v kateri je bila karbolova kislina. Izpila je kozarec karbolove kisline, naker se je talčki nezavestna zgrudila in umrla v nekaj urah.

Oče morilec svojih otrok. — Iz St. Hipolita poročajo: V Ybbssu je 40letni Avgust Amon, ki je nastavljen kot kuhar v norišnici, vrzel svoji hčeri v starosti 9 do 7 let v Donavo ter nato tudi sam skočil v vodo. Očeta in starejšo hčerko so rešili, mlajša pa je utonila. Amon je nekoč že skušal svoje otroke umoriti z britvijo, kar pa so takrat preprečili. Sedaj so ga zaprli.

Mačeha. V Amsterdamu je ubil neki krojač svoje tri otroke, ker je njegova sedanja žena z njimi grdo ravnala. Nato se je hotel obesiti, a so ga še pravočasno rešili. Sodijo, da je moč slaboumen.

Kolera premagana? Načelnik Pasteurjevega zavoda v Parizu, profesor Roux je naznanil "Akademiji", da so njegovi zdravniki na zavodu izvedli zanimive poizkuse, da se imunizira kolera; Dognano je, da se Kochov komabacil razvije le v črevesu, ne pa v krvi, kjer se celo hitro zamori. Neustrašeni zdravniki so si vcepili komabacile v roke. Drugih posledic niso čutili, kakor da se je povisala vročina. Po tem poizkusu so povzili žive komabacile, ne da bi oboleli na kolero. Na podlagi navedenih poizkusov sklepajo, da kolera človeku ne škoduje, če se Kochovi bacili vcepijo v človeško kri.

Kako so živeli ljudje včasih in sedaj? Ze v snedi pretekelega stoletja je marsikje veljalo za odlično, obedovati pozno popoldne. Naši pradedi v srednjem veku pa so vstajali poleti ob 4. uri jutraj, pozimi pa ob 6. uri iz postelje, povzili nekoliko juhe; ko so se oblekli, šli nato k mazi in se lotili potem svojega dnevnega posla. Ob 10. uri popoldne so se pošteno najjedli, pravo kosilo pa je bilo ob 4. uri popoldne. Glede razdelitve dnevnega časa so naši pradedi bili precej enaki sedanjim Angležem. Pa tudi mladi na je imela v srednjem veku bolj ugodno kot sedaj. Ker se je šolski pouk pričel že ob 6. uri zjutraj, je morala zgodaj vstajati. Ob 9. uri je bil dopoldanski pouk pri kraju, naker je bil odmor do 12. ure in potem zopet pouk do 3. ure popoldne. Tak red je bil v mestih pri bogatih in ubožnih. Ob 7. uri zvečer in najpoznejše ob 8. uri so hodili pozimi spat. Da so bili ob 9. uri zvečer v najlepšem poletnem času že vsi v posteljah in da je vladal ob tem času po ulicah najlepši nočni mir, pričajo vse zanesljive stare kronike. Zanimivo je, kako se je pozneje premikal čas za obede. V 17. stoletju so jedli ob 11. in 5. uri, v 18. stoletju ob 12. in 6. uri in tako je polagoma postal prvi obed kot glavni. V velikih mestih so že davno naredili iz noči dan. Pozno vstajajo in o polnoči hodijo spat vsled česar se ura glavnega obeda vedno pomika bolj proti večeru. Razen produktivnih slojev obeduje malokatera rodbina opoldne. Na deželi in v malih mestih žive seveda bolj naravno in zaradi tega tudi bolj higijenično. V splošnem velja na deželi in v malih mestih opoldanska ura kot najpriljubnejša za kosilo, kar so začele sedaj po večjih mestih uvajati tudi nekatere družine, ki si žele dolg popoldne, kar je zlasti poleti za bivanje na prostem in izlete pripravn.

Ženska "glavni dobiček". V ruskem mestu Smolensku ima

jo nenavaden običaj. Pod nadzorstvom mestne uprave imajo vsako leto veliko ženitveno loterijo, katere glavni dobiček je — ženska. Tudi to leto je imela loterija lep uspeh, kajti vse srečke so bile prodane. Posebni odbor zbira vsako leto dekleta, ki hočejo postati glavni dobiček. Določeni "glavni dobiček" mora ostati deset dni doma ter sprejemati posete onih, ki so kupili srečke. Vseh srečk je 5000 in vsaka velja en rubelj. Srečkanje se vrši, ko so prodane vse srečke. Oni, ki zadene "glavni dobiček", se lahko takoj oženi. Od loterije dobi glavni dobiček 5000 rubljev do te. Lahko pa se glavni dobiček tudi odkloni, a v tem slučaju dobi oni, ki je srečko zadel, 2500 rubljev in ravno toliko tudi "glavni dobiček".

Ženska v občini. Na Nem-

škem je bilo leta 1910 v 304 občinah 11.900 žensk nastavljenih v občinskih uradih in občeokoristnih zavodih, vzdrževanih od občin. V 155 občinah je delalo okoli 6980 žensk ubožnicah in najdenišnicah, a v 47 mestih so sodelovale tudi pri raznih mestnih komisijah. V 115 mestih so sodelovale ženske tudi pri šolskih komisijah, a v mnogih mestih so bile ženske nastavljene pri mestnih posredovalnicah za delo. Dandanes je že tako, da moški opravljajo ženska dela, a ženske moška. V velikih pralnicah, hotelih, kuhinjah in tvornicah moški likajo, kuhajo, pletejo, šivajo, tkejo itd. Opravljajo torej vsi nekake "ženske posle". Žene pa so danes zaposlene kot rudarji, gozdni delavci, kovači, brivci, one so profesorji, učiteljice, bančni uradniki, ker pa ho-

čejo še višje, so se lotile tudi aviatike.

Minka: Na kresnem večeru sem govorila s "ta lepim Jankom". Več, kaj je rekel? Dejal je: meni se zdi, da je gospodinja Ninka najbolj vredna ljubezni v celi Ljubljani!

Ninka: Ah — ali je res? Kaj praviš, ali ga naj povabim na izlet?

Minka: Nikar, potem se mu ne bo nič več zdelo....

Fajmošter Matevž: Čuvaj se tobaka, meni verjemi, Jaka, tobak je škodljiv. Kdor kadil, umrje zgodaj.

Fajmošter Jaka: Mejš, zdaj pa ne vem, pri čem da sem. Moj oče so kadili za tri Turke, pa so postali 93 let stari, moj brat pa ni nikoli kadil, pa je tri tedne po rojstvu umrl!

VAŽNO

za pošiljalce denarjev v staro domovino.

Rojakom, ki pošiljajo svojem denarje v staro domovino naznanjam, da odpošljem vsako pošiljatev, katera dospe do torka do 2. ure popoldne, še isti dan na pošto, in gré s parnikom v sredo čez morje; za to najraje vzamem najhitrejša parnike. Pošiljatev, katere dospejo do 2. ure v petek popoldne, pa gredo s hitrimi parniki v soboto v Evropo.

To je zelo važno za pošiljalce denarjev v staro domovino. Razume se, da je potreba poslati ali draftte, ali Money Ordre, ali gotove novce; za privatne čeke pa je treba čakati nekaj dni, da se izve, ako so dobri; s tem se vedno nekaj dni zamudi. Zato je tedaj najboljšo, posluževati se drafttov, Money Ordrov, denarje v gotovini do zneska \$50.00 pa je pošiljati v registriranih pismih.

Rojaki, uvažujte to in vedno bodete dobro in sigurno postopali.

Pošiljatev je nasloviti:

FRANK SAKSER

82 CORTLANDT ST., NEW YORK, N. Y.

Podružnica: 6104 ST. CLAIR AVE. N. E., CLEVELAND, OHIO.

Čudna slabost.

Nekatere osebe so podvržene napadom čudnih slabostij, katerih vzrok si nikakor ne morejo raztolmačiti. Ta slabost pride naenkrat, brez svara ter naredi ljudje nesposobne za delo, trudne in obupane. Ta slabost je ponajveč krat posledica nerada prebavljivih organov. Lahko je želodec bolan, jetra ali odvajalni organi, mogoče je slaba kri, slabi živci. Take osebe mnogokrat poskušajo razna zdravila, kakor pilule, dekotke in močne likerje, toda brez vsakega uspeha. Oni potrebujejo ono izvrstno zdravilo, ki deluje na vseh prebavljivih organih.

Očisti celo telo in daje moč celemu telesu, daje bogato kri, regulira sistem.

To zdravilo, katero lahko rabijo vsi člani družine in katero bi morali rabiti v vseh slučajih, ko se ne počutite dobro, je dobro znano

Trinerjevo Ameriško GRENKO VINO.

To naravno zdravilo je narejeno iz grenkih zelišč in rudečega vina, ima obširno polje delavnosti, ker ima tako veliko zdravilno moč pri nerednosti prebavljivih organov, ki so podlaga zdravja celega telesa. To zdravilo bi morali rabiti pri:

Želodčnih boleznih in odvajalnih organov.

zaprtju in njegovi posledici, ponovnih glavobolih, revmatičnih napadih, nevralgiji in nervoznosti, mnogih ženskih boleznih, koliki in krčih, napetju in bruhanju.

in v vseh takih boleznih, kjer čutite zgubo apetita in kjer se ponavlja slabost telesa. Po lekarnah.

JOSIP TRINER, Importer in exporter.

1333-9 S. Ashland Ave. CHICAGO, ILL.

ANDSKA RIKA

— Lohaja v torek in petek. —

Naročnina:
ZA AMERIKO.....\$2.00
ZA EVROPO.....\$3.00
Za Cleveland po pošti...\$2.50
Posamezne številke po 3 cente.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne sprejemajo.

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošilja na:

"Clevelandska Amerika"
6139 St. Clair Ave. N. E.
Cleveland, Ohio.

Issued Tuesdays and Fridays.

Read by 15,000 Slovenians (Krajiners) in the City of Cleveland and elsewhere. Advertising rates on request.

Tel. City, Princeton 189.



Entered as second-class matter January 5th 1909, at the post office at Cleveland, Ohio, under the Act of March 3, 1879.

No. 56. Tue. July 16th Vol. V.

ESTABLISHED 1883

Kdaj je človek nesposoben za svet?

Ni še dolgo časa tega, ko smo brali, da je človek, ko postane štirideset let star, nesposoben za vsak napredek, za nobeno korist na svetu, prestopar, da bi kaj naredil in preveč nazadnjaški, da bi se kaj drznil. Mladina ima sedaj besedo, ker boljša je živahnost mladine kot izkušnost starih.

O tem vprašanju bi se lahko mnogo govorilo. Vi veste iz zgodovine, da je Aleksander Veliki osvojil ves tedaj poznani svet, ko je bil komaj trideset let star, Napoleon je bil premagan, ko je že prekorachil štirideseto leto, general Jackson je bil star 45 let, ko je izvojeval bitko pri New Orleansu. Revolucijske čete južnih držav ameriških proti severnim državam, so bile pod vodstvom generala Lee, ki je bil tedaj star 54 let, in nihče ni mogel oporekati, da general Lee ni bil izvrsten človek in dober vojskovodja, dokler ni prišel general Grant, ki je bil star štirideset let in pobil Leea.

Orleanska devica Joan de Arc je bila stara dvajset let, ko je že opravila svoja junakinja dejanja, toda Mrs. Eddy je ustanovila novo vero, ki šteje danes dva milijona privrženecv, že v starosti 55 let. Slavni mož Chatterton je umrl v nežni starosti dvajset let, pesnik Bryant je spisal najboljšo pesem, ko je bil star 19 let, Longfellow je pa spisal svojo "Hiawatha" v starosti 48 let. Danke je spisal "Nebesko komedijo" v petdesetem letu, Milton pa "Zgubljeni paradiz", ko je bil že nad šestdeset let star.

Lincoln je že prekorachil petdeseto leto, ko je izdal slavni razglas, da morajo zamoreci postati svobodni. Peary je bil star 53 let, ko je prišel na severni tečaj, in Columbus je dosegel že celo 56. leto, ko je odkril Ameriko. Naravoslovec in učenjak Darwin je bil star 55 let, ko je začel trditv v svojih knjigah, da prihaja človek iz opice. Edison je bil star pred 25-letji štirideset let in lahko se reče, da se je šele tedaj začela doba njegovega najboljšega delovanja.

Jefferson je bil star trinitideset let, ko je začel pisati razglas svobode in neodvisnosti Zjedinenih držav, toda podpirali so ga možaki stari več kot petdeset let.

Trdi se, da ima samo mladina nove ideje, ki so koristne svetu. Ne smemo pa pozabiti, da nam našteje zgodovina stoletne imen takih ljudi, ki so bili v starosti od 50 do 80 let ter že tedaj so izumili stvari, ki

so nam danes v največjo korist. Slavni kipar Michelangelo je postal inženir, ko je bil že 55 let star, in ko je dosegel starost sedemdesetih let, se je posvetil novi panogi umetnosti. Clevelandski župan Tom L. Johnson je prekorachil že 50 leto, ko se je začel boriti za ljudi, da plačujejo tri cente mesto petih centov za vožnjo po površini železnice. In do danes je on prihranil Clevelandčanom do 15 milijonov dolarjev. Kdo torej pravi, da ni bil napreden in delaven?

Seveda, če pomislimo, da človek, ko je prekorachil štirideseto leto, ni več sposoben za kaj boljšega in kaj novega, ne smemo misliti vse ljudi. To je res samo o "navadnem človeku", in vi morate skušati, da niste navaden človek, pač pa kaj več. Človek, ki ima voljo do dela in mu je narava dala nekaj talentov ter ima previden razum, tak človek se ni zgubiljen za človeško družbo, ko prekorachil štirideseto leto. V resnici se tak človek ravno pripravlja, da naredi kaj posebnega, ker ima poleg nadarjenosti, volje in ljubezni do dela tudi skušnjo v življenju.

Kaj je najbolj poceni v Ameriki

All veste, kaj je v Ameriki najbolj poceni. To je stara resnica, namreč človeško življenje je v Ameriki najbolj poceni. O tem ste lahko sami prepričani, ker vidite kako umirajo vsak dan vaši tovariši v rudokopih, ko vidite, da vsak dan zgubivaste svoje moči v tovarnah, delate za žive in mrtve v prid velikih kompanij da ste končno izmoznani, izsušeni, zastali in in onemogli. Kako vas na stara leta podijo na delo, in kako vas milostno gospodje kapitalisti imenujejo "public charge" ker ne morete več služiti svojega kruha. In potem, kako je to, da se tem neizomoglim revežem, izgubljenim sužnjem, katerih duša se komaj drži še telesa, ne pomore drugače kakor z besedami. Vrše se narodne konference, govorijo veliki bogatini in se posvetujejo, kako bi pokrili sadasade svojega izkoriščanja, kako bi človeka kakor je danes spravili na boljše stopnjo. Veliko besed, veliko govora, mnogo se denarja potroši, da gospodje pri bogatih in obloženih mitzih lahko banketirajo, pijejo šampanjec in trobijo v svet, kako skrbijo za siromaka, katerega so polastni krivdi vrgli na cesto. Pri tem nam morajo zopet priti ne spomin nikdar pozabne besede ranjkega clevelandskega župana Tom L. Johnsona, ki se glase tako: Je že dobro, da pomagamo ljudem v nadlogah in stiskah, toda mi bi morali najprej preiskati vzroke, zakaj so ljudje revni, kdo so tisti ljudje, ki delajo svoje bližnjega revnega?

In dokler se ne bo našel človek, ki bo prignal na dan vzroke, ki bo javno pred svetom razkril vso sramoto stoletja, dotdaj bo v Ameriki človeško življenje najbolj poceni. Da gorjenje vrstice še bolj ilustriramo, naj povemo kot v primer resničen dogodek: Neki stari služabnik gospodarja je baš snalil konja, ko pride mimo gospodar, ki vpraša služabnika: "Zdi se mi, da si ti že dolgo pri meni v službi, kaj ne?"

"Štirinajst let bo že tega, gospod", odvrne sluga, "jaz in ta konj sva stopila eden in isti dan v tvojo službo."

"O, da, sedaj se spominjam," odvrne gospodar, ko se spominja, da ima sluga sedem dolarjev na teden plače: "Ti in ta konj sta enake vrednosti v mojem poslu."

"Ne vem, če je tako," odvrne sluga. "Preteklega tedna sva bila oba, jaz in ta konj bolana. Za konja ste pozvali zdravnika, da ga je ozdravil, meni ste pa odtrgali za pet dni plače, ker nisem mogel delati, in tudi brez zdravnika ste me pustili."

Znano je, kako ogromne svote denarja se potrošijo vsako leto za popravila strojev, in tudi najbolj skopi gospodar ve,

da se morajo stroji tupašem odpočiti. Sogno delavcu ni treba počitka. Saj je vendar dosti ljudi, ki so gladni in hočejo kruha.

Koristne živali morajo imeti dobro postrežbo, če hočemo v resnici korist imeti od njih. Toda za ljudi se ne vpraša. Oni delajo, dokler se ne upognejo, in dokler niso pokvarjeni na duši in telesu. Delavec postane že neizmožen za delo, ko je njih gospodar še vedno močan in krepak. Toda kdo se za to le zmeni? Saj prihaja vsak dan tisoč neučencev in neizobraženih delavcev v to deželo, ki se dajo najeti za vsako ceno, za vsako plačo. Eni poginejo, na njih mestu je pa že nova zaloga človeškega blaga, ki se je baš izkrcala iz ogromnih morških parnikov.

So ljudje, ki se navdušeno primejo svojega posla, porabijo ves svoj um, hiri in koristni so svojem gospodarju. Toda gospodar ne misli, da izrabljuje ta kapital, on ne pomisli, da bi čuval človeško moč in življenje. Izrabiti ga je treba v mladosti, čimprej in čimveč — potem pa naj leti iz tovarne, dočim dobi gospodar družega.

In če se spominimo na vse to, ali se nam ne dviga nekaj v duši, ali nas ne grize nekaj v srcih, ali ne čujete vprašanja: Kako je to, da mi nimamo ničesar od našega krvavega dela, mi, ki smo delali, smo zgubili vse, vrženi smo kot na smetišče, a gospodar, za katerega smo delali, ima vse? In sumnja se pojavi v nas, da del, katerega smo dobili ni bil enak drugim delom, da smo bili torej pri svojih pravicah prikrajšani. Toda kadar začnemo mi na to misliti, tedaj je že prepozno. Zato pa nas je v tem življenju polno v vodi obupa, in srečni smo mi siromaki, ker nas dobre duše vlačijo iz vode in nam dajo iz usmiljenja kos kruha, katerega smo sahi naredili, katerega smo naredili z delom, pri katerem smo zgubili zdravje ali življenje. Nam ni ostal drugaga kot krulčič želodec.

In tako se nas bo tiralo dalje in dalje, za nami naše potomce, dokler se ne znajde bistro oko, ki bo poiskalo zločinca, ki zastrupljajo narod, ki mogajo narod, ki ga dovajajo v zmoto in pogubo. Dokler se ne najde mogočna roka, ki bo ustavila brezmejno umorstva započeta na delavcu, in so kriva, da je človeško življenje v Ameriki najbolj poceni stvar.

Strelice.

V New Yorku je zborovala nekaka družba sv. pisma, ki se je izjavila, da ne veruje v peklenški ogenj in vročino. To se mora odpraviti iz svetega pisma. Toda kaj nam to pomaga, ko se v tem poletju tako salamensko že na tem svetu pečemo!

Neka dama v New Yorku je padla v omedlevice, ko je videla nekega moškega v samih nogavicah teči po cesti. To nas spominja na zanimivo dogodbo neke dvorne dame v neki kraljevi rodbini. Dvorna dama se je kraljici pritožila, ker se možki pol milje daleč brez obleke kopljejo v vodi. "Toda ljuba grofica", je rekla kraljica, "saj ne morete pol ure daleč videti!" In grofica pa odvrne: "O, lahko, ker imam daljnogled."

Angliški kralj je šel pretekli teden v premogovnik, kjer je s sekiro izkopal majhen kos premoga, da se prepriča, kako "teško je delo" v premogovniku. In angleški časopisi raditekar kar poskakujejo radi "izvrstnega" svojega vladarja. Kaki norci in šufti so ti ljudje!

V Bostonu se je neki sedemdesetletni sterc že šestič oženil. Mladost norost, starost norost.

Zupnik neke cerkve na Long Islandu je prokel modern ples "Turkey Trot" kot nemoralen in se je izjavil, da bi zaprl vsakega fanta, ki bi plesal ta ples šest mesecev v ječo, deklico pa

celo za eno leto. Zupnik se moti. Nemoralčen je v gotovih okoliščinah vsak ples, tudi valček in minuet. Toda ples ne postane nemoralčen radi tega, kar je, temveč šele tedaj, kadar ga mi pokvarimo.

Neprestane revolucije v portugalski republiki, bi človeku skoro dale misliti, da so v republikanski salati dobili cel šop las, da se tako davijo.

Neki navdušeni socialističen delavec v Švici je podedoval po bogatem stricu več kot milijon dolarjev. Sodrugi pričakujejo, da bo premoženje z njimi delil. Mogoče. Toda nevarna skušnja za socialistično prepričanje je tako velik kup denarja.

Odkar je sodišče Zjedinenih držav slovesno proglasilo, da se mora petrolejni trust razbiti, je cena gorilnu narasla že za 6 centov pri galoni. In v očigled te grozne draginje je Rockefeller prodal en svoj avtomobil. Sedaj jih ima samo štiri mesto pet.

Vrhovno sodišče države New York je odločilo, da ni treba plačati najemnine za taka stanovanja, kjer se podgane nahajajo. Živijo svoboda! Kdaj se bo pa kak dobronik človeštva spomnil in tožil one gospodarje, ki prepustijo, da se nahajajo v stanovanjih stenice? Podgane ne grizejo človeka, stenice so pa zelo krvizeljne.

Pretečeni teden je obiskal neki vladajoči knez malo nemško vas v svoji kneževini. Obiskala ga je deputacija kmetov, katero je knez sledeče nagovoril: "Kaj ne, vi ste vedno zvesto stali za svojega kneza!" In odgovor kmetov: "Da, hmviskost, kaj pa hočemo, sicer nas pa zapro!"

Kompanija, ki dela premikajoče slike, bo fotografirala poročno slavlje neke milijonarke in milijonarja. Kako lepo, kako krasno!

Toda kaj nam hočejo slike. Mi bi predlagali, da bi ista kompanija nastavila pri vratih gledališča, kjer se bodejo dotične slike kazale vsa jedila in pijače, ki so se rabile pri svatbi. In vsakdo, ki bi prišel v gledališče bi bil upravičen se najesti in napiti.

Moderna Kalpurnija.

Julij Cezar je bil velik rimski vojskovodja. Nekoč se je njegovi ženi sanjalo, da teče iz trupla moža iz sto krajev čista kri. Prihajali so rimski meščani in smehljajoč vtikali svoje prste v to kri. Zjutraj zgodaj je žena vstala, padla pred svojega moža in ga prosila, naj nikar ne gre k seji v senat, ker pričakuje nekaj slabega. Toda Cezar ni poslušal svoje žene Kalpurnije, pač pa je šel v senat, kjer ga je dohitela smrt. Kalpurnija je čakala v svoji sobi novic od svojega moža.

Tako je bilo v starem veku, v srednjem veku in še tudi v novem veku. Moderna Kalpurnija je šele otrok današnjih dnij. Danes go lahko srečamo v vsaki obleki, v vsaki pozi, v vsakem stanu. Tu se pelje poleg kralja v dvorni kočiji. Strel in blisk. Morice je ustreliš proti kočiji, in Kalpurnija se vrže preko trupla svojega moža, da ga čuva pred napadom.

Pretečene dnij smo Kalpurnijo zopet drugje srečali. Pomislite na ogrski parlament. Tu pih, žari in siče. Na predsedniškem stolu sedi star in mrzel mož, ki zastopa stare ideje in se ne gane za las s svojega mesta. "Bog hoče!" je njegovo geslo. Okoli njega pa divja stotine poslancev, preklinjajoč in zabavljajoč. Zgoraj na galeriji pa sedi žena s plašnimi očmi, blede v obraz in neprestano zre na platformo, kjer sedi predsednik parlamenta. To je Kalpurnija, žena predsednika. Ona ni mogla ostati doma, med

tihimi stenami. Gnalo jo je ven, na lice pozorišča, kjer deluje njen mož. Moderna Kalpurnija si je priborila pot v senat, v parlament, kjer je priča vseh političnih divjastev, ki jih tam počenajajo. Ona sliši tisočere zabavljive klice. Tu — nekdo izmed množice se dvigne in ustreli na predsednika. Moderna Kalpurnija pade v nezavest, samo za trenutek, toda že je pri mozu in z zapovedujočim glasom odredi, kar je potrebno v prvem trenutku.

Slaven zrakoplovec je odšel v zračne višine, da pokaže strmečemu svetu, kako je napredovala današnja znanost v letanju po zraku. Tisoče gledalcev se zbere na gotovem prostoru, ki občuduje hladnokrvnost pogumnega možaka. Naenkrat, z groznim treskom prileti zrakoplovec in njegov stroj na tla. Mož je ubit. In ne daleč vstran stoji mlada žena, ki si s heroično vztrajnostjo prizadeva, da ostane mirna in zatira čutila svojega srca. To je Kalpurnija, nevesta zrakoplovca. Vsak nov triumf moža pomeni novo bolečino za ženo. Ženska, kakor je danes, njo ni treba učiti samozatajevanja, ker ga nima, njo ni treba pripravljati na hude novice in nesreče. Kalpurnija trka na vrata ženske sobe in jih razbije. Fraza o slabem in nežnem spolu, je prazna, slaba in že zdavnej pozabljena.

Razne zanimivosti.

Kandidat za predsedniško mesto Zjedinenih držav, Woodrow Wilson jako rad pripoveduje spomine iz nekdanjih dnij. Ko je bil obvečen, da je imenovan demokratičnim kandidatom za predsednika, je prišlo stotine ljudi knjemtu, da mu častitajo. Pri tem so mu pohodili vso travo in cvetlice na njegovem vrtu. To ga pa ni jezilo, pač pa je začel ljudem pripovedovati:

Pokojni predsednik McKinley je imel v svoji hiši v Canton, Ohio, kjer je poleti stanoval, verando, pokrito s steklom; pred njim je stala miza in na mizi telefon. Prijatelji, ki so predsednika obiskovali, so mu ves vrt poškovali, tako da je moral najeti več delavcev, da mu vrt popravijo.

Bilo je okoli enajste ure dopoldne, ko pozvonil zvonec telefona. Govoril je državni tajnik iz Washingtona. To je bilo ob času bokserske vstaje na Kitajskem. V tem trenutku pa pride pod verando neki delavec in začne točiti vodo v pripravljeni škaf. Predsednik ga prosi, naj miruje toliko časa, da bo gotov s pogovorom. Delavec je seveda takoj prenehal točiti, in ker je bil pogovor precej dolg, je vzel delavec iz žepa pipo in tobak ter pričel mirno kaditi.

Predsednik je državnemu tajniku svetoval, naj postopa jako milo, in naj da Kitajcem vse prilike, da pridejo do sporazuma — in ta politika delavcu, ki je bil irskega rodu in jako vročervn, ni prav nič ugajala. Ko je bil predsednik s pogovorom gotov, stopi delavec k njemu in mu reče: "Gospod predsednik, nikar ne bodejte preveč milostljivi s temi prokletimi pogani. Le nič se ne bojte, mi vam bomo že stali na strani, če bo treba."

In Wilson je še pristavil: "Ali je sploh še kje kaka dežela na svetu, kjer je dovoljeno najnižjemu delavcu svetovati prvemu uradniku dežele v zadevah internacionalne politike?"

Neki jako sumljiv vagabund je prišel v samotno farmarsko hišo, kjer ni bilo nikogar razven malega dečka doma. "Takoj mi povej, kje ima tvoj oče denar, če ne te ubijem," reče lopov. "Prosim, nikar ne storite tega. Ves denar, kar ga ima moj oče, dobite v žepu stare suknje, ki visi v kuhinji."

Dve minuti pozneje pa že prileti skozi kuhinjska vrata strašno zbit človek, razcapan in krvav.

"Prokleti mladi lisjak," mr.

SEVEROVI PRAŠKI
zoper glavobol in nevralgijo

(Severa's Wafers for Headache and Neuralgia)

so navadno a uspešno zdravilo ki se lahko hitro
da in katero je namenjeno za olajšanje vsakovrst-
nih glavobolov. Ti praški pomirijo zadržane živ-
ce in naredijo da se dobro počutite.

25c škatljica.

Kako zdravi zgledate?

Bo ne otrple jetra pokvarijo celi ustroj a strupi. Naredijo vašo kožo žolto in vam dajo občutek nemoglosti in so tudi vzrok počasne in teške hoje. Ampak? "O kako zdravi zgledate" bo pozdrav vaših prijateljev kmalu po rabljenju

SEVEROVEGA Življenskega Balzama

(Severa's Balm of Life)
ko bodo videli vaše rudeče lica, svetle oči in vas dobrovoljnega in najboljše je pa: Počutili se bote ravno tako dobro, kakor izgledate
Cena 75c.

SEVEROVO
ZDRAVILO ZOPER DRISKO

(Severa's Diarrhoea Remedy)

se posebno izdeluje in priporoča za popravljanje
želodčnih nepravil, ki so tako navadne v tem času
leta. Poletna pritož a pri otrocih, griža, kolika,
nenaravna pogostost izlivkov iz črev in vse druge
črevesne razdražbe se udajo njegovim učinkom.

Cena 25 in 50c

Prodajajo se v vseh lekarnah. Zahtevajte samo Severove. Ako jih nima Vaša lekarnar v zalogi, pišite na

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA

Rabite plin in hranite denar!

Vsi pametni ljudje v Clevelandu rabijo plin. Bolj so pametni, več rabijo plin kot drugo kurivo. Plin je cenejši kot premog. Je čist, zanesljiv. Jako priporočen za dom. Če hočete še več zvedeti o plinu, pridite v naš urad in vam bomo z veseljem povedali. Pokazali vam bomo kako se s plinom kuha, in kako grejete vaše stanovanje z majhnimi stroški.

RABITE PLIN
ki vas ne velja toliko kot mislite

The East Ohio Gas Co.
Masonic Temple Building,
1447 EAST 6th STREET.

SLOVENSKA DVORANA,

MIHAEL SETNIKAR,

6131 ST. CLAIR AVE.

Tel. Princeton 1044 L.

Priporoča rojakom in družinstvom prvo slovensko dvo-
rano v Clevelandu za veselice, igre, za poroke in kr-
stne slavnosti kakor tudi za vse druge prilike.
Priporoča svoj dobro urejeni saloon. Svoj k svojim!

OGENJ! Zavarujte se proti nezgodam! OGENJ!

Pri slovenskem zavarovalnem agentu

Kje? A. Haffner-ju

Zavarujem hiše, pohištvo, stebelne tipe (plate glass) blago, skladišča
(stock) vseh vrst, konje, vozova, ter sploh vse kar vam more kas-
tati zavarovati.

POSEBNOSTI: Kadar se selite, ne pozabite prenesti naslova z-
avarovalni polici, ker v slučaju ognja bi, ne dobili odškodnine, isti
velja tudi kadar oddate posnet k...
ta in nepotrebnih sitnosti pridite k meni in jaz vam uredim vse
potrebno in zastonj. Vse informacije glede zavarovalnice dostoj-
Oglasite se pri meni prej ko oddate zavarovalnico katemu tipu
So priporočeni rojakom. — Na uradu Cleveland Trust Co. St. Clair
in 10. cesti od 8. ure zjutraj do 5. ure zvečer.

A. HAFFNER, 6131 St. Clair Ave.,
Cleveland, Ohio.

Slovenska Dobrodelna Zveza

Ustanovljena 13. novembra 1910.



Glavni sedež: Cleveland, O.

Predsednik JOHN GORNIK, 6105 St. Clair Ave.
Podpredsednik MARTIN COLARIC, 1188 E. 61st St.
Tajnik, FRANK HUDOVERNIK, 1243 E. 60th St.
Zapisnikar JOHN JALOVEC, 1284 E. 55th St.
Blagajnik MIHAEL JALOVEC, 6424 Spilker Ave.

Nadzorniki:

ANTON OSTIR, 6030 St. Clair Ave.; FRANK ZORIC, 1365 E. 55th St.; MIHAEL WINTER, 6030 St. Clair Ave.

Porotniki:

ANTON AHČIN, 6218 St. Clair Ave.; FRANK ZIBERT, 6124 Glass Ave.

Pooblaščenec ANTON GRDINA, 6127 St. Clair Ave.
Vrhovni zdravnik J. M. SELISKAR, 6127 St. Clair Ave.

Vsi dopisi in druge uradne stvari, naj se pošiljajo na glavnega tajnika, denarne nakaznice pa na glavnega blagajnika.
Zvezino glasilo. CLEVELANDSKA AMERIKA.

mira vagabund, "povedal mi je, da je suknja v kuhinji, povedal mi pa ni, da tiči oče v njej."

Portugalska republika stoji na tako slabih nogah, da bo vsak čas padla.

Tudi misel: "Norec, ki ve, da je norec, je modrijan. In modrijan, ki ve, da je modrijan je norec."

sedaj za
Ženske svilnate o
tež razprodaji
Ženske obleke za
Ženske obleke za p
Ženske obleke za p

Ženske svilnate bl
Ženske svilnate bl
Ženske svilnate bl
Ženske pletene bl
Ženske pletene bl
Ženske pletene bl
Ženske pletene bl

Ženska krila iz fine
črne ali barvan
Ženska krila (Voi
samo pri tej
Ženska krila, šir
vsake barve,
krila iz

Ženske us zgodovini.

V naslednjem podajemo življenjsko povest žene, ki je igrala veliko vlogo v zgodovini, ki je zapeljala srce marsikaterega moškega, ki je imela več mož, kot se jih je mogla spominjati. Glede porok je skoro dosegla angleškega kralja Henrika VIII., ki si je skoro vsak dan vzel drugo ženo. Nekateri zgodovinarji pravijo, da je bila ta žena, po imenu Lukrecija Borgia, žrtev razmer. Drugi pa zopet povdarjajo, da je bila pravi demon. Cela stoletja se je o njej trdilo, da je zastrupila kakih petindvajset moških. Moderne preiskave so pa dognale, da je bila skrajno nasladna, lahkoživka, v katere rokah so bili moški igrači, in kateri vest nikdar ni nicesar očitala, ker je sploh ni imela. Taka je bila Lukrecija Borgia.

Ko je bila stara enajst let, je bila že precej razvita petnajstletna deklica, in tedaj jo zaročili z nekim španskim plemenitašem, po imenu don Kerubin de Centelles. Toda pogodba se je kmalu razdrila. In ko se ni bila štirinajst let stara, se je omožila z nekim drugim španskim plemenitašom, po imenu don Gaspar de Procido. Medtem je pa njen oče dobival čimdalje večjo moč v Italiji. Zazdelo se mu je, da njegova hči ni bila dovolj plemenito poročena, in don Gaspar ni dostojen mož hčere tako velikega vojvode kot je bil grof Borgia. Kmalu se je poroka razdrila. Njen oče je želel, da bi se njegova rodbina združila z drugo močeno rodbino na italijanskem, po imenu Sforza. Očital je torej Lukre-

se je pa moral zgoditi, ker Lukrecija se je pripravljala za petega moža. Neki drugi Alfonzo, sin fararskega vojvode je bil novi izvoljenec. Sin in oče sta se seveda silno branila taki poroki, ker so vedeli, da je Lukrecija vsa pokvarjena, ker od svojega enajstega leta živi z različni moškimi. Toda denar, podkup in ljubeznjivost Lukrecije je premagalo vse ovire.

Leta 1501 se je torej tedaj enaindvajsetletna Lukrecija poročila z novim Alfonzom. Kmalu potem je umrl Alfonzov oče, in sin je postal fararski vojvoda. V tem času je bil Alfonzo ponižen sluga krasne Lukrecije, ki je baje hodila z bosimi nogami po njegovem trupu, kadar se ji je zdelo, in fararski vojvoda tega ni smatral izpod svoje časti. In ker Borgiaji niso imeli nobenega moža več, s katerimi bi poročili Lukrecijo, so pustili Alfonza živeti. Princi, državni ministri, pesniki in drugi ljudje so hodili na njen dvor in jo božje častili. Skazovali ji večje časti kot samemu papežu, ki se je radi tega bridko pritoževal. Vojvode in generali so se dvobojevali in pobijali iz same nade, da bi se jim Lukrecija enkrat nasmejala.

Leta 1519, v starosti 39 let je pa Lukrecija umrla, katero so njeni podložniki častili kot kraljico, in pesniki kot boginjo. (Dalje).

Smešnice.

Krojač: Že štiri leta ste mi dolžni obleko...

Dolžnik: Slišite, gospod krojač, zdaj mi je pa tega dovolj. Že štiri leta vam vedno obetam, da vas bom plačal... če me ne boste nehali nadlegovati z opomini, vam kratkoma sploh ne bom nič več obljubil.

Komu pa pišeš, Anka? Ah — doktorju Srakarju. Te... te...

O, ni nič več te... te... te. Zakaj je pa potem na zavitek zapisala "v lastne roke". Zato, da bo njegova žena pismo odprla.

Mlad kristijanski potnik, ki je na svojem prvem potovanju, se sestan na vlaku s starim židovskim potnikom, a razgovor se ne more prav razviti, ker je mladi potnik nekam potrt.

Kaj se vam je zgodilo, da ste tako klavrnji, je vprašal stari potnik.

Trgovca Špinačar v Zeleni jami me je razžalil.

Lejte no! Razžalil vas je. Jaz sem star potnik in sem že marsikaj doživel; zmerjan sem že bil, ven sem bil vrtčen, celo brcem sem že dobil, a razžalil me ni še nihče.

Moj mož je surov, gospod sodnik. Strašno je surov. Z njim ne morem več živeti. Pomislite — snoči mi je laze izruval.

Strašno! To vas je pač hudo bolelo.

Bolelo nič, ker — no, ker imam umetne lase...

Mož: Če bom umrl — ali se boš ti zopet poročila.

Žena: Ne! Kdo bo pa vzel staro žensko. Ti bi bil moral pred desetimi leti umreti...

Ti, ali je res, da se tvoja hči poroči s trgovcem Smukom? Ti in Smuk sta vendar smrtna sovražnika.

Sva je smrtna sovražnika in ravno zato mi je prav, da se poroči z mojo hčerjo. Hudič bo dobil mojo ženo za taščo in bo potlej šele spoznal, kaj je pekel.

Ali je res, da dobi vaša armada poseben regiment zrakovcev?

Da! Saperment — torej homo imeli tudi zrakovplovne veterarnarje!

Zlatamoya ljubica — jutri se nedelja — kam pojdeva.

S teboj grem tudi na konec sveta, saj ho v Sisko ali pa na Jajce.

Gospa A.: Gospa, jaz imam jako dobre številke — to pot zadnem gotovo. Ali želite kaj zraven dati?

Gospa B.: Dvajset vinarjev dam zraven.

Gospa A. zadene v loteriji ambo.

Gospa A.: Zadel sem ambo! Pomislite! Ampak vašo dvajsetico sem čisto pozabila zraven dati.

Gospa B.: A slišite — saj ste vendar dvajsetico od mene vzeli.

Gospa A.: Seveda sem jo vzela — a spravila sem jo posebe in nanjo čisto pozabila. Tu jo imate nazaj!

Mali oglasi.

JOSEPH JARC,

Slovenski notar in tolmač na sodnih.

Slavnemu slovenskemu občinstvu naznanjam, da se bodem odsedaj naprej pečal samo z notarskim poslom. Izdelujem vsakovrstne prošnje, kupne pogodbe, izjave, pobotnice, pooblastila, vojaške prošnje za oprostitev vojaščine in vaj, iztirjam dolgove, posebno se priporočam slovenskim delavcem, ako katerega poškoduje v tovarni, naj se obrne na mene. Vse moje delo je točno in pošteno, kdor pa enkrat ni zadovoljen, naj se pritoži pri meni, da se mu stvar razloži.

Jos. Jarc, javni notar, 1140 Norwood Rd. (58)

Dekle dobi službo za hišna opravila. Vprašajte pri August Kaušek, 6202 St. Clair ave. (59)

HIŠE NAPRODAJ.

Naprodaj imam vsakovrstne hiše in lote v Clevelandu, v Collinwoodu in Newburgu. Hišo lahko kupite od \$1600 naprej. Imam tudi lote naprodaj v Rockportu kjer je nova slovenska naselbina. Farne naprodaj blizu Clevelanda, prav poceni. Zavarujem hišo in vse drugo proti ognju po najnižjih cenah in pri najboljših družbah. August Kaušek, 6202 St. Clair ave. (66)

Sprejme se ena ali dve dekleti na stanovanje, ki bi hotele zjutraj in zvečer nekoliko pomagati pri hišnih opravilih. Dobri pogoji. Poizve se v našem uredništvu. (59)

Takoj dobi delo samski mož, kakih 50 let star, in sicer na farmi. Ima čedno stanovanje in dom. Vprašajte urad št. 8, Glenville Center Bldg. 10427 St. Clair ave. (56)

Hiša na 61. cesti naprodaj. 8 sob, se mora prodati. Hiša na 1180 Norwood, 6 sob. Dve hiši na 52. cesti, ena hiša na 51. cesti, 8 sob, in ena na 47 cesti. Poizve se pri Jakobu Tisovec, 1156 E. 60th St. (57)

DELO! DELO! Takoj dobi delo 50 mož pri Lake Shore železnici v Elkhart Indiana. Oglasite se takoj pri Jos. Kastelic, 6104 St. Clair ave. (57)

Svoj k svojim še ni propadlo!

Frank J. Turk ima trgovino z modnim blagom. Prosim oboje rojake, da se zavežeta svoje narodnosti, in da se vedno upoštevajo navedene besede, ki so večjega pomena kot cela pridiga. Svoji k svojim je naredilo nas to, kar smo. Naše trgovine kažejo, da smo napredni. Naši zavedni trgovci pomagajo narodu. To se je pokazalo kaj jasno 17. junija na sodnji Združenih držav, ker so bili skoro vsi trgovci iz St. Claira za pričo novim kandidatom za državljanstvo. Včasih se primeri, da ko je človek že dobro podprt od svojih rojakov, da se ne zaveda več svoj k svojim, jaz sem pa še vedno istega mnenja. Torej če hočete dobro, blago in cene primerne, se priporočam vsem zavednim rojakom.

FRANK J. TURK, 1361 E. 45. St. blizu St. Clair.

Austro-Americana

S. S. CO.

Direktna vožnja med New Yorkom in Avstro-Ogrsko NIZKE CENE.

Fina podvorba, električna luč, izvrstna kuhinja, prostoro vino, kabinet tretjega reda na ladiji Kaiser Franz Joseph I. in Martha Washington. Govorijo se vsi avstrijski jeziki.

Kompanija ima sledeče dvorjake: Kaiser Franz Joseph I., Martha Washington, Laura, Allica, Argentina, Oceania, in nove ladije se delajo. Za vse podrobnosti se obrnite na generalne agente.

Phelps Bros. & Co.

2 Washington St. New York, N. Y.

ali pa na priznane agente v Z. D. in Canada

Evropski način zdravljenja boleznij.

Zdravljenje kroničnih boleznij, krvi, strupa, revmatizma, živčnih boleznij, nezmožnosti za spanje, zaprtje, oslabelega človeškega telesa, nosnega katarja, katarja v grlu, zdravljenje v grlu, zdravljenje pljuč, želodca in drugih boleznij, se vrši v našem uradu s pomočjo karlovških električnih kopelji, elektro-magneta, z vdihavanjem ozona, vibriranjem, X žarki in z vsemi drugimi metodami, ki se rabijo v slavnem karlovškem zavodu, kakor tudi v kopališčih v Emsu, Nauheimu in Francovih kopelji, kakor je priporočal profesor Riter von Bauer v Monakovem in profesor L. Thomas, Hofrath v Trebingu. Vse to zdravljenje dobite pri

Dr. L. E. SIEGELSTEIN

308 Permanent Bldg., 746 Euclid ave.

Uradne ure: od 9. zjutraj do 4. popoldne, ob nedeljah od 10 do 12.

Delo dobijo takoj delavci v foundry. Stalno delo. Nobena štrajka. Vprašajte takoj pri The Ferro Machine in Foundry Comp., Hubbard ave. in 66 St. Vzemite Broadway karo do 65. ceste potem pa korakajte do Hubbard ave.

Najnovejše za rojake



Jedini naš rojak v Ameriki je dobil priznanje od vlade iz Washingtona, da ima najboljša zdravila kakoršnih še ni bilo.

Alpen tinktura, od katere v 3 dneh prenehajo lasje izpadati in v 6 tednih lepi, gosti lasje popolnoma zrastejo in ne bodo več izpadali in ne siveli. Alpen pomada, od katere moškimi v 6 tednih krasni brki in brada popolnoma zrastejo in ne bodo odpadli in ne siveli. Revmatizem, kostibolj, trganje v rokah nogah in križcah, v 14 dneh popolnoma odpravim. Vskovrstne rane opekline kurja očesa, bradovice, potne noge, ozeblin in vse druge slične bolezni se pri meni hitro ozdravijo. Cenik pošljem za stonj ali pa pridite osebno.

JAKOB WACHCIC, 1092 E. 64 Street, CLEVELAND, OHIO.

POZOR!

Delo dobi močan mož pri zbiranju in razkladanju soli. Stalno delo in dobra plača. Vprašajte pri Union Salt Co. Addison Rd. in Lake Shore R. R. (60)

Soba se odda v najem. Samo za spanje, brez hrane. John Pritekel, 6412, Varian ave. (57)

Ali se je plačal naročnina?

J. S. Jablonski,

SLOVENSKI FOTOGRAF.

6122 ST CLAIR AVE. N. E.

Izdeluje slike za ženitbe in družinske slike, otroške slike, po najnovejši modi in po nizkih cenah. Za \$3.00 vrednosti slik (en ducat), naredimo eno veliko sliko v naravni velikosti zastonj. Vse delo je garantirano.

JOSIP ŽELE, SLOVENSKI POGREBNIK IN TRGOVEC.

Priporoča se slovenskemu občinstvu, da ga poseti ob vsaki priliki. Pogrebni zavod je izvrstno preskrbljen z najfinjšo opravo in finimi kočijami. Zaloga pohištva, železnine, posode, barve stekla itd. Odprto noč in dan.

JOSIP ŽELE, 6108 ST. CLAIR AVE.



Vi se bode te čudili

kako velike koristi za človeško zdravje je

Father Kneipovo grenko vino

To grenko vino je eno najboljših, kar jih je bilo dosedaj narejeno. To grenko vino je narejeno iz najboljših gorskih zelišč in korenin, raditega najboljšega zdravila za notranje bolezni. Ne bodemo nadalje govorili o tem vinu, ker kdor ga bo poskusil, se bo sam prepričal o njega pristnosti.

Zahtevajte Kneipa!

katerega dobite po najboljših lekarnah in gostilnah. Varujte se ponarejanja. Pravo Kneipovo grenko vino ima na vsaki steklenici natisnjeno sliko, kakor jo vidite tukaj zgoraj. Ako ga vaš gostilničar ali lekarnar še nima v zalogi, pošite nam, ker smo mi edini glavni založniki in razprodajalci Kneipovega vina.

Prva Slovenska družba

THE OHIO BRANDY DISTILLING CO.

6102-04 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio

JOHN GORNIK, SLOVENSKI KROJAČ

6105 St. Clair Ave.

Priporočam se vsem rojakom v nakup lepih, modernih in trdnih spomladnih in letnih oblek ter sukenj. Prodajam obleke po meri in že narejene. Priporočam se vsem slovenskim društvom v navrsto uniform in izvrstnem vsa druga krojaška naročila. Priporočam tudi svojo veliko zalogo vseh možkih potrebščin.

EDINI ZALOŽNIK VSEH SOKOLSKIH POTREBŠČIN.

Tel. Princeton 1381. SVOJ K SVOJIM!

Največja slovenska trgovina in pogrebni zavod.

Razdeljena v dva dela in v polni meri z najfinjšimi pripravami preskrbljena. Trgovina za nakup pohištva, orodja, premog, posode, barve, stekla in drugo. Pogrebni zavod je z najfinjšimi pripravami preskrbljen. Mi preskrbujemo najlapse sprevede v zadovoljnost ljudi, s katero imamo brez števila zahval. Za vsaki slučaj imamo dve ambulance in fine kočije. Trgovina odprta noč in dan. Se priporočam vsem Slovincem in slovenskim društvom.

Tel. Princeton 1381. A. Grdina, 6127 ST. CLAIR AVENUE.

HIŠE IN LOTI NAPRODAJ

v finem poletnem okraju na lahka odplačila. Loti od \$50.00 do \$200.00. Pet dolarjev plačate takoj, in \$5.00 na mesec. Cesta je tlakana skozi po celim zemljišču. 10 minut od cerkve in šole. Vzemite Shore Line kuro do stop 126½ in korakajte vzhodno 15 minut dokler ne pridete do Krakar-jevega zemljišča.

JOHN KRAKER,

EUCLID, OHIO

Za gospodinje.

ZA GOSPODINJE.

Kako obvaruješ zrcalo pri umivalni mizi, da se z vodo ne poškropi pri umivanju. Odreži kos belega blaga za 15 cm dalje kakor je zrcalo, zarobi ga ako imaš čas z luknjicam robom, na dveh vogalih pa napravi zanke. V zid na vsako stran ogledala pribij žebeljčke v isti višini, v kateri se zrcalo poškropi, na katere obesiš naravno zaveso, zvečer ko pripraviš vodo za umivanje. Med umivanjem pusti ogledalo zagrnjeno. Zelo lična je zavesa, ako ji izišješ okraske z barvano prejo.

Fiziolova voda je izvrstna za pranje svilinih in fino volnenih blagov. Na približno štiri litre deževnice se skuha pol kilograma suhega belega fiziola. Fiziol se odcedi, vodo pa, ki ne sme biti osoljena, postavi tako dolgo na hladen prostor, da postane mlačna. Namočijo vanjo stvari, katere misliš oprati in stiskaj blago z obema rokama nekaj časa v tej vodi. Nato ga izplahni še parkrat v čisti mlačni vodi, stisni, da odteče voda in zlikaj narobe. Tako oprana surova svila postane kakor nova. Tudi madeži od črnih, masti rdečega vina izginijo, ako niso že prestari.

Pri čiščenju bakrenih in medenih stvari, se često porabi mnogo volnenih krp. Ako ti jih primanjkuje, ohrani si dolgo samo eno krpo, če obdržiš s krpo namazano posodo z mehkim popirjem od časnikov. Stvari se nič manj ne svetijo, kakor če si jih zdrgnila s krpo. Posebno velike cinaste posode se dajo s popirjem zelo lepo očistiti.

Srebrne in nikelnaste reči se hranijo kakor nove, ako se jih po vsaki rabi umije v milnici. **Zelo umazani mastni lijkali** in umivalniki, postanejo hitro zopet lepi in čisti, ako se jih obdrigne s soljo.

Boj zoper molje. Ko nastopi od mladih in starih ljudi tako težko zaželjena spomlad svoje kraljevstvo, ima gospodinja poleg veselja, ki ga ji nudi, tudi nove skrbi, bojevati se mora zoper malo neznanostno a silno škodljivo živalico, zoper molja, čimprej ga začne preganjanj tem uspešneje bo njeno delo. S toplimi letnimi časom, menjamo obleko, toplo zimsko obleko, volnene rute in kožuhovine ne potreba prezračiti, izprazniti in spraviti. In ravno to pospravljanje se ne sme lahkomiselno zgoditi. Med vsaki kos obleke je pokladati tiskovni popir, a ne sme biti prester, o, štati mora se po tiskovni barvi, in obleko potresti z belim poprom, ki se je neposredno prej stolkel. Molji si izbero za svoje stanovanje najraje kožuhovino, torej je potrebna pri kožuhovini največja previdnost. Iz kožuhovine ne odneseš požrešno moljevo samico s poporom in tiskanim popirjem, ona se ne zmeni za to in izbere vseeno preljubljeno bivaljšico za svoje mlade črvice, kjer dobe takoj zadosti hrane. Kdor ima dragoceno kožuhovino, stori najbolje, ako odda krznarju, ki ima zato že nalašč pripravljene hrambe in se kot strokovnjak razume pečati se z njo. Gospodinja, kateri dohodki tega ne dopuščajo, si tudi sama lahko shrani kožuhovino, a mora biti zelo oprezna. Najprvo mora dobro prezračiti in skratčiti ter pregledati natanko, da neshrani že s kožuhovino molja, ta v teku meseca isto lahko znatno prežre in poškoduje. Tudi je paziti, da ni jajčnikov v kožuhovini, ki pozneje povzročijo isto škodo. Ko je kožuhovina dobro prezračena, prekrtačena in pregledana, jo je potresti s stolčeno kaffro, zaviti v nove časnike in dobro zašiti v platneno ruto.

Tudi preproge, zastori, pregrinjala in posebno preoblečeni stoli in zofe rabijo mnogo pozornosti, molj se kaj rad vgnjezdil med gube, volnene trakove in razne okraske. Pri svažanju je potreba obrniti stole in zofe in jih tudi na znotrajni strani dobro zbrisati s krpo, ki se jo namoči v terpenlinov cvet, to je dobro ponoviti vsake tri do štiri tedne.

Napačno je mnenje, da se vgnezdil molj le v kožuhovino in volneno obleko. Pač so mu to najljubša bivaljšica, toda ako teh ne dobi, se loti tudi obleke iz drugih snovi.

Razun belega popra, kaffe, tiskane papirja, naftalina, se priporoča kot dobro sredstvo zoper molje tudi divji rožmarin in sveže orehovo listje.

Kakor v raju.

Ivo Trošt.

Bogata mlinarica je že lahko našla kakih osemindeset pomlad svojega življenja in prav toliko zim. Nesreča je hotela, da ji je v šestindeseti zim njene starosti umrl mož, postarni mlinar Blažin. Tedaj je vdova Lenka resnično žalovala za njim, zakaj poleg soproga je izgubila tudi vestnega gospodarja in pridnega mlinarja, ki je o njem trdila vsa okolica, da je izjema samo Blažin v slovenski reženici: Če pokrije jetični človek poštnega mlinarja slavnika potem gotovo ozdravi!

No, o Blažinu se niso pritoževali zastražni prevelike "merice". Zato je vse drlo k njemu in posestvo je rastle.

Sedaj pa počiva pošteni Blažin v grobu, vdova Lenka hodi črno oblečena in se ozira, odkod se prikaže gospodar, kakor nekdanje čase. Gospodarja ni od nikoder. Štirje otroci žalostno pogledujejo mater, ko stopa v zaprašeni obleki po mlino, sama melje in sama jemlje merico in uči poštenosti novega hlapca Petra, ki čudovito hitro umeva ta posel. Ze koncem prvega tedna svoje službe je črnolasi Peter imenitno dostal neprelahko preizkušnjo za stran merice, ko se je odrezal gospodinjji Blažinki: "Tako le mislim jaz, mati: raje premalo kot preveč."

In zelo so bile vdovi Lenki všeč te besede in Peter ji je bil všeč.

Pozneje ga je vodila po hlevih in ga učila krmiti ter rediti živino. Tudi ta posel je znal Peter v kratkem, kar je potrdil gospodinjji z besedami: "Živina polagaj raje preveč kot premalo. Enako je s snajenjem."

Pokazala mu je še kleti z velikimi sodi vina. Pozneje je moral ogledati travnike, njive in vinograde. Povsod je Peter zadel pravo glede gospodarstva, naj si je bil sin revnega kočarja Kalina z drugega konca vasi.

Zelo zadovoljna je bila Blažinka z njim. Često ga je sama hodila prašat, kako in kaj bi bilo bolje. Peter je pa rekel: "Mati, takotakto mislim," pa je obveljala njegova.

Blažinka je začela misliti, da bi ne bil napačen gospodar tale Kalinov Peter. Toda Peter je slišal kukavico samo še dvajset pomlad. Premlad je, njegova izvoljenka se pa ponaša z imenom Tončka, ki je rečna kakor on, toda zelo dekle in mlado kot roža. Težava bo, velika težava preko toliko zaprek s Petrom pred oltar. Blažinka ni spala zopredoma sedem noči in premišljala načrt, ki bi po njem dobila moža z imenom Peter in priimek Kalin. Odstaniti je bilo namreč Tončko in pridobiti Petra.

Vedela je dobro, da se imata rada. Zmenila sta se že davno, da odrine on v Ameriko takoj po dosluženi vojaški dolžnosti. Če pa ne bo potrjen, k vojakom, pojde še prej. Tam zasluži v kratkem toliko, da pošlje Tončki za pot in ona pride za njim v deželo dolarjevo in svobode. Tam se poročita in živela bosta kakor dva tička, če še kdaj vidita domače hribe ali ne.

To več kot srečno bodočnost mora razdreti Blažinka prej, nego ponudi svojo ljubezen Petru, ki jo še potem lahko odkloni. Premišljala je tudi to, kaj bi bilo, ako bi najprej potrkala pri Petru, če je res tako trden, da se ne izneveri — vsaj za trenutek — svojem dekletu. O kače, o Eva! Adam je bil utvarjen samo za vajul. Polgoma se mu je začela

blizati. Danes mu je sama nesla malivo v mlino ter priložila že klobaso in polč vina, jutri ga je poklicala domov, da sta potkušala vino skupaj in prigrizovala spehovko. Peter je bil vesel, da ga ima "mati" izmed vse družine najraje. Z neko otroško udanostjo je že zrl v prijazno lice in ji smehljal pripovedoval o svojem delu. Imel je Peter zelo lepo oko in še skoro otroško mlad obraz.

Blažinka ga je začela dražiti s Pečkovo Tončko, njegovo ljubico. Peter se je samo smejal. Potem mu je očitala, da je nespamet, ker si je izbral tako revno punco. Delati zna prideti je; lahko bi dobil s punco še kup denarja — tako je lep fant.

Peter se je smehljal in rekel, da ima Tončko raje kot kup denarja. "Ker si tepec, Peter, pa ne zameri. Še kupal se boš, če kdaj vzameš. Ali ni bolje, če si človek prej postelje, da leži na mehko, nego leže na trdo ter si šele potem rahla ležišče, če ga more in ima s čim. Peter, pamet!"

Petru pa to ni moglo v glavo. Vse drugo je umeval hitro in temeljito, tega pa ni. Zato ni bil všeč Blažinki. Tudi ji ni verjel, ko je trdila, da si ni on izbral Pečkove Tončke, marveč Tončka njega.

Vendar ni Blažinka nehala obiskovati lepega Petra v mlino in Peter ni odklanjal izbranih prigrizkov pri gospodinjji Lenki. Poleg pomenka o Tončki in ljubezni sta se pogovarjala še o gospodarskih stvarih. V teh je pa bil Peter tako všeč Blažinki, da ga je večkrat pogladila po mladem licu. Nekoč pozimi je prišel k nji v hišo ves zmrzel in zasnežen. Ko mu je otenela sneg z obleke, ji je padla ščet na tlak in z obema rokama je stisnila njegov obraz ter mu tako gledala v lepe oči dolgo, prav dolgo...

"Kako si fest fant, Peter!" se ji slednjič izvije kakor obupni klic iz prsi. Peter je pa opazil čuden ogenj v njenih očeh, ogenj, ki se ga je bal, da si ga videl že tudi v nebesko jasnih očeh svoje Tončke; pa tam se ga ni bal.

Vino je danes zelo vplivalo nanj. Ni mu bilo znano, da je Blažinka nalašč natočila najmočnejšega. Oba je zelo razgrela. Peter se je ojunčil in si mislil: saj sem vendar mož, pa bi se je bal. Baba je baba!

In trčil je z ujo in vnovič pil in prigrizoval meseno klobaso. Tudi Blažinka je bila in ko sta zopet govorila o Tončki, ga je začela objemati kakor da sedi poleg Petra njegova Tončka.

"Ali 'mati', kaj pa delate?" se čudi mladenički, ki so mu ženski objemi še huj razgrela njegovo kri.

"Peter, verjemi, da je vsak možki malovreden, če pozna samo eno žensko. Ko jih boš poznal več, se ti odpro oči, da boš sebe sodil po pameti kot mož. Le poizkusi, boš videl!"

V mladeniču je vse vrelo, vse kipele kakor v sodu mladega vina.

Verjel je Blažinki. O. Eva, Eval! Ko bi ne bilo Adama, bi bila v raju ti hudiča zapeljala.

Hudobni jeziki imajo vedno delo. Ako ne opravljajo, pa lažejo. Blažinov hlapec Peter je z obema rokama zatrljal svoji Tončki, da lažejo hudobni jeziki po fari, ko širijo vest, da se je Blažinka zagledala v svojega mlinarja Petra in on — v njo. Tončka mu ni verjela in slednjič zaupala Petru, da se s tem ponaša po vasi — sama Blažinka. Sedaj je Peter, zatrljeval, da Blažinka trosi laži ali pa svoje — prazne sanje.

Ob zadnjih besedah je na tihem zdihnila Tončka, zakaj bojazni, ki jih je z njo izgovarjal Peter strah in negotovost, sta pričala, da Peter ni tako nedolžen, kakor bi moral biti.

Odločno dekle mu veli zato "Peter, če si res nedolžen, pokliči Blažinko pred pričami na odgovor: odpovej ji do jutri zvečer službo in mi pridi po večerji povedat da si res to storil, ker me imaš rad. Tako pri-

di, Peter, kakor nocoj pod moje okno. Temna noč bo brez mesece. Nihče te ne opazi. Lahko noč, Peter! Dobro opravil!"

Nad njim se je zaprla okence in Peter je ostal pod okencem — sam, sam na razpotju, da ni vedel več kam.

Prav počasi in prav žalosten se je odpravil izpod Tončkinega okna. Šel je v mlino in tam dobil gospodinjjo Blažinko ter je vse zaupal kakor nekdanj v otroški zaupnosti. In Lenka Blažinka mu je pritrdila v vsem, tudi tisto, da hoče prekljati razširjeno laž o njuni ljubezni. Sprejela je odpoved službe in se mu sladko smehljala. Peter se je vsled tega nekoliko jezil, ker je menil, da ji bo vsaj nekoliko žal po njem; pa ona je zopet stisnila njegov obraz z obema rokama in vroče poljubila njegove komaj z vidnim mahom obrasle ustnice in odšla. Peter se je zapotekel med pokonc stoječe vreče. "Hudič — pa ne ženska!" je mrmral med zobmi in dobro se mu je zdelo, da se ni drugače poslovila.

Težko je čakal drugi dan večera. Takoj po večerji se odpravi nič preveč dobre volje pod Tončkino okno, kjer ga je čakala v temi ženska postava in ga vabila z roko, naj se približa. Petrovo srce veselo poskoči. Peter stopi naglo, razpne roki in vjame — Blažinko.

Ta večer se okence nad njim ni odprlo. Najraje bi bil zavpil, pa Blažinka mu je zamašila z roko usta in ga peljala kakor neposlušnega otroka domov. Leto pozneje je Pečkova Tončka zares odpotovala v Ameriko, pa ne za Kalinovim Petrom, ker ta je bil še hlapec pri Blažinki, zakaj gospodinjja in gospodar je bila Lenka Blažinka. Tončka je šla v Ameriko za srečo, ki ji je tam obetala moža. Kalinov Peter je pa ostal pri Blažinovi nekdanje vdove Lenke mož in nič več, zakaj velikomaj je imel veljave pri hiši kot nekdanj Kalinov Peter hlapec.

Ako je vzhropel zarač tega, da nima spoštovanja ne pri svojih in ne pri prejšnji Blažinkinih otrokih, mu je Blažinka očitala, da je vzela le hlapca, ki ni imel ničesar. Življenje se jima je razvijalo kakor po prvem grehu v raju. Ko je moral Adam pobrati Evo na svojo skrb in odgovornost — menda zato, ker ga je bila zapeljala.

Stavka milanskih odvetnikov traja zdaj že cel teden. Sodne dvorane zato počivajo. Odvetniki so pričeli stavkati, ker so od 1. 1865. sem, ko je se prebivalstvo v Milanu podvojilo, števalo sodnikov le za 12 pomnožili. Odvetniki si niso mogli drugače pomagati, ker je zastajalo vse delo in ker so oblasti njih prošnje za pomožitev sodnikov vrgle v koš, kakor da so začeli stavkati. Stavkojoči odvetniki so že tudi dosegli delni uspeh. Imenovanih je že v Milanu 6 sodnikov in 20 sodnih pisarjev, a odvetniki izjavljajo, da bodo toliko časa stavkali, dokler jim vseh zahtev ne izpolnijo.

Po nesreči ustreljena. Ko je 25. t. m. v Bremerhavnu snažil 22letni Hansen puško, se je ta izpridila. Krogla je usmrtila Hansenovo igletno sestro.

Zdravo usipavalno sredstvo.

Kot jako uspešno in — kar je glavno — v vsakem oziru nevarno sredstvo se priporoča v zadnjem času naslednje. V malo vrečko se nasmečejo igle svežih jelovih vej. Vrečica se zašije in dene v blazino ali sploh pod vzgljavje tako, da vonj lahko prodira do spečega. Vrečica seveda ne sme biti nabite polna, marveč le rahlo, da ne tišči. Vonj jelovine pomiri živce in pospešuje spanje.

Društveni oglasi.

Slovensko Narodno Pevsko Podp. Sam. društvo "Edinost" ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu v Bratell's Hall vogal 31. ceste in

St. Clair Ave. in pevske vaje vsak torek in petek. Predsednik F. Kukanja, podpredsednik F. Vihtelič, blagajnik F. Pavšič, I. tajnik Frank Makše 4229 St. Clair ave. Vsa pojasnila daje prvi tajnik. marc 29. 13

Slov. Lovsko Podp. društvo ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu in sicer ob 2. uri popoldne v John Grdinovi dvorani. V društvo se sprejemajo člani od 16 do 45. leta. Vstopnina po starosti. Bolniška podpora znaša \$5.00 na teden. Predsednik Jos. Russ, 1306 E. 55 St.; tajnik Jakob Požun, 1164 E. 61 St.

Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 37 I.S.K.J. Predsednik Fr. Milavec, 1031 E. 61 St.; tajnik Iv. Avsec 3858 St. Clair ave.; blag. Anton Prijatelj, 4015 St. Clair ave. zastopnik, Louis Lah 1033 E. 62 St. Društvo plačuje lepo tedensko bolniško podporo in je eno najmočnejših društev. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Dr. zdravnik J. M. Šeliškar, 6127 St. Clair ave. 1 apr. 12

Društvo "Sava" št. 87. S. S. P. Z. ima svoje redne seje vsako tretjo nedeljo v mesecu pri John Grdin, 6021 St. Clair ave. Predsednik Anton Lekan 6307 Bonna ave.; tajnik A. Naglič, 1037 E. 61 St.; blagajnik Tom Jereb, 1268 E. 55 St. — V društvu se sprejemajo rojaki od 16. leta do 55. Torej imajo rojaki, ki so preporočili 45. leto, lepo priliko, stopiti v društvo, ki daje \$8.00 na teden bolniške podpore in \$500.00 smrtnine. 1. febr. 13.

K. K. podp. dr. Srca Jezusa ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v Knausovi dvorani. Uradniki za leto 1912 so: John Pekolj, preds. 6011 Bonna ave. Jernej Kraševac, podpreds. Math. Oblak, tajnik 1761 E. 41 St.; J. Brus rač. taj.; John Levstek blagajnik; F. Levstek in F. Komidar odbornika. Maršal A. Škulj. Društveni zdravnik F. J. Schmoldt, 5132 Superior ave. Uradne ure od 7—8 zvečer. 30. dec. 11.

K. Z. P. dr. Srca Marijinega (staro), ima redne mesečne seje vsak drugi četrtlet v mesecu ob pol 8. zvečer v mali Knausovi dvorani. Vstopnina od 17 do 30 leta \$1.50; od 30 do 45 leta \$1.75. Mesečnina je 40c in bolniška podpora po \$5.00 na teden. Katera želi pristopiti mora biti vpisana en mesec prej po društveni sestri. Predsednica Ana Štepec, 1204 E. 40 St.; I. tajnica Ivanka Pelan, 6131 St. Clair ave.; rač. tajnica Helena Mali; blagajničarka Ana Povž, 4426 Hamilton ave. 19. marc 12.

Samostojno K. K. P. dr. sv. Jožefa ima redne mesečne seje četrtro nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v Knausovi dvorani. Vstopnina od 18. do 30 leta \$1.50 od 30 do 35 \$2.00 in od 35 do 40 leta \$2.50. Predsed. Frank Koren, 1583 E. 41 St. I. tajnik Fr. Košmerlj, 455 E. 152nd St. Collinwood; II. taj. Anton Bolha, 1131 E. 63 St. Blagaj. John Grim, 1089 E. 64 St. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. 1. jan. 13.

Društvo "Delavec" št. 51. S. D. P. Z. ima redne seje vsako zadnjo nedeljo v mesecu, ob 2 pop. na 6006 St. Clair ave. Društveni uradniki: Jos. Zele, 6108 St. Clair ave. predsednik, Primož Kogoj, 6006 St. Clair ave. tajnik. John Svete, 6120 St. Clair ave. blagajnik. Društvo ima svoje redne mesečne seje vsako 4. nedeljo ob 2. pop. v M. Plutovi dvorani na 3611 E. E. 80 St.; tajnik Dom. Blatnik 3538 E. 82 St.; blagajnik Fr. Plut 3611 E. 81 St.; Načelnik Louis Gliha 3572 E. 82 St. 1. jan. 12

Sam. pod. dr. "Žužemberg" ima redne seje vsako zadnjo nedeljo v mesecu v Bratellnovi dvorani, vogal 31. ceste in St. Clair ave. Kdor hoče k društvu pristopiti, naj se obrne na Roman Maver, predsednik, 1562 E. 43rd St. Leopold Koren, 3956 St. Clair ave., tajnik, ali Jos. Fabijan, 1722 E. 43rd St. Društveni zdravnik je Dr. Silbermann, E. 40th in St. Clair ave. 25. jul. 12.

štveni zdravnik za pristop je dr. White. V društvu se sprejemajo Slovenci od 16 do 55. leta. Za \$1.25 na mesec se zavaruje za \$7.00 bolniške podpore in \$500 smrtnine. Za nadaljna pojasnila se obrnite na društveni odbor. 15 marc 13.

Dr. sv. Vida, št. 25. K.S.K.J. ima svoje redne mesečne seje prvo nedeljo v mesecu in Knausovi dvorani. Preds. Mike Setnikar, 6131 St. Clair ave. I. taj. Jos. Russ, 1306 E. 55 St. dr. zdravnik J. Šliškar, 6127 St. Clair ave. Jer. Knaus, zastopnik, 6129 St. Clair. Člani se sprejmejo od 16 do 45. leta. Usmrtnina \$500 ali \$1000, in \$6 bolniške podpore na teden. Novopisani član mora prinesiti zdravniške liste I. tajniku pred sejo, naker se pošljejo vrhovnemu zdravniku; če ga ta potrdi, društvo pri prihodnji seji glasuje o njegovem sprejetju. Isto velja za članice. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. 1. avg. 12

Dr. Slovenija ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uri popoldne v prostorih na 3044 St. Clair ave.

Kdor želi lahko pristopi brez da bi bil pred mesecem dnij vpisan, vstopnina od 17 do 25. leta prosta, od 25 do 30 leta ustopenina \$1.00. Bolniška podpora je \$6.00 na teden, vprašaj pri predsedniku F. Špeko, 3504 St. Clair ave. ali Frank Russ, tajnik 6104 St. Clair ave. Za nove brate kateri pristopajo je zdravnik Dr. Jakob Silbermann na 3957 St. Clair ave. 31. dec. 11.

Sl. ml. pod. dr. Žal. Mate re Božje ima redne mesečne seje vsako tretjo nedeljo v mesecu v Knausovi dvorani ob 2. uri pop. in redne vaje vsak ponedeljek v mesecu ob sedmih zvečer v veliki Knausovi dvorani. — Predsednik Jak. Zele 1253 E. 60 St.; tajnik Jos. Glavič, 1126 E. 61 St.; blagajnik Marija Glavič, 6131 St. Clair ave., načelnik F. H. Mrvar 1336 E. 55 St. Društvo sprejema osebe od 16 do 30 leta, in plačuje \$6.00 bolniške podpore. Udnina znaša 50c na mesec. 1. avg. 12.

Dr. sv. Frančiška, št. 66. K.S.K.J. ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu na 2695 E. 79th St. Predsednik, Egidij Vrhovec 2562 E. 79. ceste, prvi tajnik, Josip Perko, 6914 Grand Ave., zastopnik Anton Šušteršič, 1618 Otter ave. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. 1. marc 11

Tel. in pod. dr. Slov. Sokol, ustanov. 3. jun. 1897 ima svoje redne mesečne seje vsako 3. nedeljo v mesecu na 6131 St. Clair ave ob 2. uri pop. s. č. Starosta Jos. Kalan 6101 St. Clair ave.; tajnik Fr. Hudovernik 1243 E. 60 St.; blagajnik Ivan Pekolj, 6011 Bonna ave.; dr. zdravnik J. M. Šeliškar 6127 St. Clair ave. — Tel. učitelj Iv. Levcar. Telovadne vaje se vrše vsak 1. in 3ji torek v mesecu in vsak petek, za naraščaj od 7 do 10. zv. s. č. na 6131 St. Clair ave. 1. jan. 13.

K. S. K. pod. dr. sv. Alojzija v Newburgu ima svoje redne mesečne seje vsako prvo nedeljo v mesecu v Mike Plutovi dvorani na 3611—81 St. Predsednik John Lekan 3559 E. 80 St. S. E., tajnik Josip Trček 3596 E. 78th St. S. E. blagajnik Anton Fortuna 3593 E. 81 St. S. E. 1. jan. 13.

Mlad. pod. dr. sv. Antona Padovanskega v Newburgu ima svoje redne mesečne seje vsako 4. nedeljo ob 2. pop. v M. Plutovi dvorani na 3611 E. E. 80 St.; tajnik Dom. Blatnik 3538 E. 82 St.; blagajnik Fr. Plut 3611 E. 81 St.; Načelnik Louis Gliha 3572 E. 82 St. 1. jan. 12

Slov. K. Vit. dr. sv. Alojzija, ima svoje redne mesečne seje vsako 4. nedeljo pop. ob 2. uri in redne vaje vsaki 2. in četrti torek ob 8. uri zv. v Knausovi dvorani. Predsednik John Gornik, 6105 St. Clair ave. Predsednik Jos. Lekan 3556

podpred. Frank Gornik, blag. Jak. Manser; I. tajnik Frank Makše, 4229 St. Clair Ave.; Društveni zdravnik J. M. Šeliškar. Vsa pojasnila daje prvi tajnik. 1. jan. 13.

K. S. P. dr. sv. Barbare, št. 6. spadajoče k gl. post. v Forest City, ima svoje redne mesečne seje vsako prvo nedeljo v mesecu in sicer ob 10. dop. V Grdinovi dvorani V društvo se sprejemajo člani od 16 do 45 l. Vstopnina je po starosti. Bolniške podpore se plača \$7. na teden in takoj po vstopu. Predsednik M. Colarič 1188 E. 61 St.; tajnik J. Widervol 6127 St. Clair ave.; blagaj. M. Vintar, 1141 E. 60 St. Pojasnila daje predsednik in tajnik (1. jul. 12)

Slovenska Narodna Čitalnica ima svoje redne seje vsak prvi četrtek v mesecu ob 8. zvečer v čitalniških prostorih na 1157 E. 61st St. Knjige se izposojujejo vsako nedeljo od 7 do 11 ure dop. in vsak četrtek od 7 do 9 zveč. Vsa pojasnila dajejo: perdsednik Peter Pikiš, 6305 Glass ave.; I. tajnik Ig. Smuk, 6312 Carl avenue. Blagajnik Jakob Požun, 1164 E. 61 St. (1. jan. 13)

Samostojno Pevsko in podp. dr. Vrh Planin, ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu in pevske vaje vsak torek in petek zvečer ob 8. uri. Preds. Maks Temistokle, 672 E. 152 St.; podpredsednik A. 52 St.; tajnik

za popravljanje vade v tem času elih, griza, kolika, črev in vse druge ovirni učinkom.

Zahtevaj samo karnar v zalogi,

Co. CEDAR RAPIDS IOWA

n in nar!

ndu rabijo plin. je kot drugo ku- došli. Pred- Je čist, zrc, 6119 St. Clair, avče tajnik J. Vidervol, 6127 St. Clair ave; Mike Setnikar, blagajnik. 6131 St. Clair ave. 4. avg. 11

Slovenski politični klub ima svoje redne seje vsaki drugi torek v mesecu v Knausovej dvorani. Odborniki so: Predsednik, Josip Jarc, 1140 Norwood ave.; podpreds. Iv. St. Clair ave.; podpreds. Ivan Zulič, 5704 Bonna ave.; tajnik Ivan Pekolj, 6011 Bonna ave.; blagajnik Jos. Zele 6108 St. Clair ave.; zapisnikar Ivan Avsec 3858 St. Clair ave. Rojaki Slovenci se vabijo k temu klubu. Pojasnila dajejo vsi uradniki kluba. 4 avg. 11

Žensko podporno društvo "Clevelandske Slovenke", spadajoče k S. D. P. Z. v Cone-maugh, Pa. imajo svoje redne mesečne seje vsako prvo nedeljo v mesecu v prostorih g. Smrekarja na 82. cesti. Društvo daje \$7.00 bolniške podpore na teden in \$500 smrtnine. Slovenke se vabijo za pristop. Marija Polončič predsednica 8100 Union ave. Frančiška Penko tajnica, 3557 E. 81 St.; Frančiška Juh blagajnica, 3533 E. 82 St.

Dramatično in podp. društvo Lunder-Adamič, št. 20 S.S.P.Z. ima redne mesečne seje vsako drugo nedeljo v mesecu v veliki Knausovi dvorani dopoldne. Društvo daje \$8.00 bolniške podpore na teden in \$500 smrtnine. Reden mesečni assessment je \$1.00 Predsednik J. Maru, 6401 Bonna ave. I. tajnik Ig. Smuk, 6312 Carl ave.; blagajnik Fr. Lah, 1157 E. 61 St. Natančnejša poročila daje tajnik. Rojaki so vabjeni k obilnemu vstopu. Sprejemajo se tudi ženske. (1. jan. 13)

6129 ST. CLAIR
AVENUE.

JERNEJ KNAUS,

6129 ST. CLAIR
AVENUE.

RAZPRODAJA

Kakor vsako leto tako letos priredim veliko razprodajo katera traja
OD 18. JULIJA DO 3. AVGUSTA T. L.

Ženske obleke.

Ženske obleke iz celega (Princes) od \$14.00 do \$16.00 vredne pri tej razprodaji samo.....\$0.95
Ženske obleke iz celega (Princes) od \$12.50 vredne sedaj za.....\$8.45
Ženske svilnate obleke (Princes) \$12.50 vredne pri tej razprodaji samo za nekaj časa.....\$6.45
Ženske obleke za prate (Princes) \$3.50 vredne sedaj.....\$2.38
Ženske obleke za prate (Princes) \$1.25 vredne sedaj.....79¢
Ženske obleke za prate (Princes) \$1.00 vredne sedaj.....58¢

Ženske bluze.

Ženske svilnate bluze \$3.50 vredne sedaj za.....\$2.79
Ženske svilnate bluze \$3.00 in \$3.50 vredne sedaj za.....\$2.38
Ženske svilnate bluze \$3.00 vredne sedaj za.....\$1.95
Ženske pletene bluze \$1.50 vredne sedaj za.....\$1.29
Ženske pletene bluze \$1.25 vredne sedaj za.....89¢
Ženske pletene bluze \$1.00 vredne sedaj za.....79¢
Ženske pletene bluze 50¢ in 75¢ vredne sedaj za.....39¢

Ženska krila.

Ženska krila iz finega volnenega blaga, fino nakinčana črne ali barvane od \$10 do \$12 vredne sedaj za.....\$5.95
Ženska krila (Voil) črna, fino nakinčana \$10 vredna samo pri tej razprodaji.....\$6.45
Ženska krila, široke iz čiste volne, fino nakinčana, vsake barve, od \$5 do \$6 vredne sedaj samo.....\$3.95
Ženska krila iz čiste volne (pleated) vsake barve od \$3.50 do \$4.00 vredna sedaj za.....\$2.69
Ženska krila, čista volna, samo v manjših merah, fino blago od \$3 do \$5 vredne sedaj samo.....\$1.48

Kotenina.

Kotenina za rjuhe 2¼ jarda široka 36c vredna sedaj.....32¢
Kotenina za rjuhe 2¼ jarda široka 32c vredna sedaj.....28¢
Kotenina za rjuhe 2¼ jarda široka 26c vredna sedaj.....23¢
Bela kotenina 1 jard široka 12½c vredna sedaj.....10¢
Bela kotenina 1 jard široka 10c vredna sedaj.....8½¢
Bela kotenina 1 jard široka 9c vredna sedaj.....6¢

Moderci.

Fini moderci C.B. in W.T. \$1.00 vredni sedaj za.....69¢
Fini moderci dolgi in kratki 50c vredni sedaj za.....39¢

Ženski predpasniki vsake vrste 50c vredni sedaj za.....39¢
Ženski predpasniki črni ali pisani 25c vredni sedaj za.....19¢

Zagrinjala za okna.

Zagrinjala iz čipk bela 3 jarde dolga \$2.75 vredna jako široka in trpežni sedaj samo par.....\$1.95
Zagrinjala iz čipk rožaste ali čiste \$2.50 vredna, posebna cena pri tej razprodaji, par.....\$1.69
Zagrinjala iz čipk \$1.45 vredna sedaj par.....\$1.19
Zagrinjala iz čipk \$1.25 vredna sedaj par za.....95¢
Zagrinjala iz čipk, par v ednem, jako fino izdelana lepo rožasti, posebna cena.....73¢

Še pri nobeni razprodaji poprej nisem imel tako bogato založene trgovine in cene tako nizke kakor letos. Preskrbel sem si o pravem času blago, da bom tisto lahko ceneje prodajal kakor ga moram drugače sam plačati. Vsak se bode lahko sam prepričal, ako pride o pravem času. Toraj ne zamudite prilike, katera se vam sedaj ponudi kakor še nikoli poprej.

Posebno ugodna bode ta razprodaja za neveste. Vsaka nevesta si bode lahko pri tej razprodaji, ne samo obleko ampak vse potrebščine kar jih potrebuje, lahko po najnižjih cenah kupila in si stem dosti denarja prihranila. Zatorej dobro si poprej premislite, predno drugje kaj kupite.

Obleke za neveste bodejo pri tej razprodaji od \$5.45 naprej in najfinejše svilnate obleke, katere so stale od \$18.00 do \$24.00 bodo sedaj.....\$13.95

Žensko volneno blago.

Volneno blago 54 palcev široko \$1.00 vredno sedaj po.....58¢
Volneno blago 45 palcev široko \$1.00 vredno sedaj za.....38¢
Volneno blago 45 palcev široko 75c vredno sedaj po.....38¢
Volneno blago 36 palcev široko 50c vredno sedaj po.....18¢
Volneno blago črno, belo ali modro 50c vredno sedaj po.....38¢
Volneno blago vsake barve 25c vredno sedaj po.....19¢
Polvolneno blago 35c vredno vsake barve sedaj po.....15¢

Ženske ročne torbice 25c vredne sedaj.....10c

Žensko blago za prate (Gingham & Percalé)

Žensko križasto blago za prate 1 jard široko 14c vredno pri tej razprodaji samo.....11¢
Žensko blago za prate pisano ali čisto 1 jard široko 12½c vredno pri tej razprodaji.....10½¢
Žensko križasto blago najboljše barve 12½c vredno pri tej razprodaji samo.....10½¢
Žensko križasto blago v malih kosih najboljše barve in vzorcev 12½c vredno sedaj samo.....9¢
Žensko križasto blago v malih kosih in različnih barvenih pisano blago za prate vsake barve 10c vredno.....7¢
Vah 10c vredno dokler ga ne zmanjka po.....6¢
Blago za predpasnike križasto 8c vredno sedaj za.....6½¢

Moška oprava.

Moške hlače vsake barve od \$3 do \$3.50 sedaj.....\$2.38
Moške hlače vsake barve od \$2.50 do \$2.75 sedaj po.....\$1.95
Moške hlače jako trpežne \$2. vredne sedaj po.....\$1.45
Moške hlače jako trpežne vsake barve \$1.25 vredne.....79¢
Moške nogavice svilnate ali pavolnate 25c vredne.....19¢
Moške nogavice vsake barve 15c vredne sedaj.....11¢
Moške nogavice vsake barve 10c vredne sedaj.....8¢
Naramnice črne ali pisane 25c vredne sedaj.....19¢
Moške srajce jako fine \$1.50 vredne sedaj.....\$1.29
Moške srajce bele ali pisane \$1.00 vredne sedaj.....79¢
Moške srajce jako fine 75c in \$1.00 vredne sedaj.....49¢
Moško spodnje perilo belo ali rujavno 50c vredno.....39¢
Moško spodnje perilo 25c vredno sedaj samo.....19¢
Moški klobuki vsake barve mehki ali trdi vsake vrste mode \$2 vredni pri tej razprodaji samo.....\$1.48
Fini moški trdi klobuki, samo črni, \$3.00 vredni pri tej razprodaji samo.....\$2.19
Trpežni moški klobuki vsake barve \$1.25 vredni, posebnost sedaj samo.....79¢
Moške zavratnice 50c in 75c vredne sedaj za.....39¢
Moške zavratnice 50c vredne sedaj posebna cena po.....29¢
Moške zavratnice 25c vredne sedaj samo po.....17¢
Moške rokavice za delo 10c vredne sedaj samo.....6¢
Moške črne, sive ali modre srajce 50c vredne sedaj po.....39¢
Moške modre srajce jako fine 50c vredne sedaj po.....36¢
Moške srajce modre z belimi pikami 50c vredne sedaj.....33¢

Otročji klobuki slamniki.

Otročji slamniki \$1.00 vredni sedaj samo.....79¢
Otročji slamniki za fante ali dekleta 50c vredni po.....39¢
Otročji klobuki za fante ali dekleta 25c vredni.....19¢
Vsi ostali ženski klobuki sedaj tretjino ceneje.
Otročje kapice šlingane ali slamnate \$1 vredne.....79¢
Otročje kapice šlingane ali slamnate 50c vredne.....39¢
Otročje kapice šlingane ali slamnate 25c vredne sedaj.....19¢

Ženske nogavice.

Ženske nogavice v vseh barvah in velikosti 25c vredne.....19¢
Ženske nogavice črne ali bele 15c vredne sedaj po.....11¢
Ženske nogavice črne, rujavne ali bele 15c vredne po.....8¢

Na razprodaji bo še veliko drugih stvari katere zaradi prostora nemoremo navesti. Pridite in si oglejte to razprodajo če ravno nič ne kupite.

Med to razprodajo dajemo ali ne zamenjamo tikete.

JERNEJ KNAUS, 6129 St. Clair Avenue.

Mati.

V bolniško dvorano jetičnih v mestni bolnišnici je padel večerni mrak kot siv pajčolan. Prihajal je skozi zaprt okna. Bil pa je sočnejši in milostnejši kot pa medla dneva svetloba, kajti zakril je razpad, ki ga povzroča smrt, prikril obraze, udrite oči, težko borbno za življenju potrebni zrak.

V dvorani stali dve vrsti postelj, oddaljenih po dva metra druga od druge. Po sredi pa je peljal ozek hodnik. Bilo je približno samo sedem trpečih, kajti bil je to prostor izgubljenih, brezupnih. Slab, okužen zrak se je širil krog in krog.

V eni izmed postelj je ležal bolnik, ki se je že tri dni bori s smrtjo. Odtodaj je sedela njegova mati pri njem; bila je suha, tiha žena iz delavskega stana. Iz njenega vedenja se je zrcalilo junaštvo in vdanost. Njena glava je bila pokrita z ruto; mogoče, da bi se ne videlo njenega srčnega trpljenja. Sedela je vzravnan, nepremično in držala roko svojega sina. Čutila je, kako divja mrazica po telesu bolnikove; čutila je strašni, zadnji, dolgi boj, ki ga je borila mlada moč s smrtjo — in je trpela, kot bi bila sama na smrtni postelji. Bolnik ni govoril ničesar več — le sempatam je odprl velike, modre oči, pogledal tiho postavu matere in njegov pogled je izražal: Hvala Bogu, mati, da si še tu, mamica! Ne hodi od mene! Kajti najhujše na zemlji je umreti zapuščen, pogrešan pri tem ljubečem oku, ki bi čuvalo nad njim, zvesto roko, ki bi ga držala.

Nasproti umirajočemu je ležal neki drug mlad človek, tudi v zadnjih močeh, toda trpeti mu je bilo mogoče še par tednov.

Duh njegovega življenja je bil vzplapolal sempatam in njegovi spomini so se bdeli. Ležal je popolnoma tiho in molčeč z na pravi sklenjenimi rokami in je gledal k umirajočemu, drugemu, ne, ne k umirajočemu, gledal je k materi, ki je tam sedela. Tiho, vzravnan, polna velike, močne vdanosti in vendar polna bolesti, ljubezni in sočutja, popolnoma vdana otroku, ki se je s težkim bojem bližal smrti.

Kaj je bil tej čakajoči, molčeči ženi sedaj ves ostali svet? Pogreznjen, uničen! Bila je mati in bila popolna. Šla je s svojim otrokom korak za korakom po strmi poti navzdol. Njena duša je spremljala drugo dušo k zadnjim, temnim vratom in trepetala je pred trenutkom, ko bo ostala sama v ledeno mrazem, tujem svetu, avetu brez ljubezni. Vroče je plamenela njena ljubezen, njena zvestoba, njena materinska loč.

Grenko hrepenče je počivalo oko na smrt bolnega tujca na postavi matere. Bil je prišeljenec. Že nekaj mesecev je delal v mestu, ko se mu je viliha kri in je bil od rešilne postaje prepehnan tu sem.

V Avstriji je bil doma — ne, ne doma; ko je bil rojen, je umrla njegova mati, sicer pa ni imel nikogar. Prerivali so ga po tujih hišah, dokler ni postal velik. Jedel je, kar je ostalo drugim, nosil, kar so mu drugi hoteli dati — dokler se ni, že kot otrok pričel boriti za trdi kruh. Nihče ga ni dal vpouk, toda raznašal je lahko časopise, prodajal užgalice, nalepljal lepake in pozneje, ko je postal krepkejši, je vlačil žitne vreče ob bregu Donave. Ostal je med ljudmi kot tuj, plah pišč. Dobil ni nikakega prijatelja, nobene deklice ni ljubil. Spremljala ga je vedno bolest, da nima matere. Dokler je bil zmogel misliti, je vedno sanjal o tem, kako nepopisno krasn mora biti — imeti mater. In maj bi bila uboga, bolna in slaba, in naj bi moral zanjo delati od jutra do večera: ona bi ga vendar ljubeznivo gledala, bi ga poljubila, božala; imela bi mogoče toplo izbičo in zanj dobro, mehko posteljo. Vsega tega ni poznal nikdar. O, kako je umirajočega tam

kaj zavidal! Sedaj, da je ležal tu tiho, ko je neprestni boj za živče ponehal, se je zavedel svojega življenja, ki ga je preživel dotlej v nekaki otoci. Življenje na prašnih, vročih cestah, ubijanje na polju, skrivanje po skednjih, prenočevanje po železniških vozovih za živino, stradanje in pomanjkanje, zmrzovanje in prerivanje, vse surove govore in psolve; vse se mu je vrnilo v spomin.

Misliti bi bilo, da je žarek njegovega hrepenčnega očesa predrl sivi, težki mrak, ki se je med tem že izpremenil v noč, in se dotaknil srca žene, ki je tam sedela in čuvala ob zadnji borbi svojega sina. Toda žena je pač videla samo svojega sina.

V noči, ko so rumene, blede svetilke širile po dvorani svojo trepetajočo svetlobo, je bila postava matere videti nenaravno velika. Nepremična je sedela tam, medtem ko je postajalo dihanje njenega otroka glasno in hropče — naznosno hropče, kajti težki konec je bil že prav blizu. Usmiljena sestra je pričela z hladnim glasom moliti. Tudi mladi tujec je molil. Toda obenem ga je obšla grozna bojazn. Sedaj bo takoj vsega konec! Mrtveca bodo odnesli in poleg nosilnice bo odšla tudi jokajoča mati — in izginila zanj za vedno. O, njegovo oko, njegovo srce, njegova duša pa se je prižela na njo, kot zadnje — zadnje upanje!

Da, tako je prišlo: naenkrat je hropče dihanje prenehalo. Mati se je z vzdihom zgrudila poleg postelje — in kjer je bilo prestopanje, tam je vladala tiha, mirna tišina — svečana, sapo jemajoča.

Takoj nato pa so se pričele priprave. Usmiljene sestre so zavile mrtveca v bel prt in ga oladle iz dvorane. Mati je ostala še nekaj časa nepremično, nato je vstala in šla opotekajoč se proti izhodu. Tu ji je zadonel na uho klic:

"Mati, mati!"

Obstala je trepetajoča in šlo je po njenem telesu kot strela in jo zgrabilo kot tuja, velika moč. Ni li bil to vzdik njene lastnega mrtvega otroka? Ravno tako ji je udarjalo na srce. Obrnila se je in zagledala tujega bolnika, sedečega v postelji. Razprostrla je proti njej roke kot malo dete:

"Mati, mati!" je zaklical še enkrat — hrepenče, nežno z mehkim, domotožnim glasom.

Ni se mogla ubraniti klicu. Šla je k tujcu in se sklonila k njemu.

"Ubogi otrok, kajne, imel bi rad svojo mater pri sebi?" "Nimam matere... Nikdar je nisem poznal, pa bi jo videl tako rad... o tako rad!"

Vzdihujoče, srce presunljivo so prihajale te besede iz umirajočega telesa, ki je ležalo tu v zadnjih vzdihih.

Žena je hipoma razumela, kaj se tu godi. Kot velik ogenj je presunilo njeno srce. Biti mati, se pravi biti mati vsem. Razprostrla je roke, objela tujca in pritiskala jokajočega na srce, ga poljubovala, božala in ga tolažila. Nevede je storila eno največjih dobrih del človeštva.

"Ostani pri meni, mamica! Ostani pri meni!" je prošil umirajoč glas.

Ostala je, in njena ljubezen do tujega otroka je postala tako velika, kot je bila ljubezen do njenega lastnega deteta.

Za gospodarje in gospodinje.

Oreh je jako lepo in koristno drevo. Vendar ga ne sadi v vrt, ker ti bo na škodo. Oreh potrebuje mnogo redilnih snovi, pa zato druge rastline v njegovi okolici le slabo uspevajo. Če pa zasadiš oreh sredi dvorišča boš imel mnogo veselja in lepo senco po letu.

Kadar imajo otroci pokvarjeni železce je post prvo in najglavnejše zdravilo. Če imajo diarejo jim daj malo ruskega čaja, ampak brez ruma in sladkorja, če pa so zaprti, skrbni, daj se izčistijo. Dva ali tri dni

jim daj kolikor malo jesti, ne koliko čiste juhe, malo mleka, mehko kuhano jajce ali kaj podobnega.

Spomladi se skoro v vsakem vrtu kakšno drevo poseka. Škoda je tak les pokuriti, mizar ali rezbar ga rad kupi za dober denar.

Polagati zastrupene vade proti tujim mačkam, psom, perutnini ali golobom ni dovoljeno, tudi na lastni zemlji ne. Kdor to stori je odgovoren za škodo, ki jo povzroči s tem sedem in jo mora povrniti. Ob lasti prepovedujejo to zato, ker bi se na tak način pripetila lahko še kakšna večja nesreča in je dovolj drugih neškodljivih sredstev, da se človek obrani neprijetnih gostov na vrtu in drugod.

Kdor ima žile na nogah (takoiomenovane Krampfadern) si ne sme prati noge v vroči vodi ali pa le zelo hitro. Posebno ženske trpe mnogo na žilah in morajo biti previdne, ter nikakor ne smejo držati noge dlje, kakor dve ali tri minute v vroči kopelji.

Mravljinici so v hiši in vrtu strašno sitni in vsiljivi gosti. Škoda, ki jo naredijo sicer ni posebno velika, ampak navadno nastopajo v takih procesijah, da nima človek nikjer miru pred njimi. V sobi in kuhinji, v vrtni lopi, povsod jih je. Sladkosedeži ti preidejo celo čumnatu, kje bi se kakj polizalo in če jih ne začneš preganjati že v začetku, ti bodo naredili tudi resnično škodo. Kadar jih je mnogo, izgrizejo si sčasoma cele rove in luknje v zidovju in cela hiša jih je polna. Hudo dišečih stvari pa nimajo radi: kafe, terpentina, karbala, petrolejuma in drugih podobnih stvari se ogibajo in gredo drugam. Najboljše je pač, da se jih sploh uniči, ker drugače se jih iznebiš samo za tako dolgo časa dokler ti sobe smrdijo po karbolu, naftalinu in takih neprijetnih dišavah. Če človek ve, kje gnezdi, je najboljša politika s petrolejem, z vrelim lugom ali pa z lizolom. Če ne veš, kje se skrivajo, kupi svežih droži (germa) in zmešaj z medom ali sladkorjem. Mravljinici poginejo od tega gotovo.

Na vrtu privabijo s svojo prisotnostjo vrtno uš in ogledajo korenine in sad. Posebno okrog rožnih grmov pridno potresaš s pepelom, to jih bo pregnalo. — Tudi bčelarje nadlegujejo mravljinici s svojimi obiski. Tu pomaga žveplanje še najbolje.

Zamazano perilo se da z malo petrolejem brez velikega truda čisto oprati. Na vsakih šestdeset litrov vode se vzame žlič petroleja in četrt kile mila (žajfe). Vse to se mora kuhati vsaj pol ure. Potem se položi umazano perilo brez vsakih drugih priprav v lonec ali kotel in se spet pusti kuhati pol ure. Posebno za kuhinjsko in delavno perilo je to najboljše vrst pranja, ker perilo najmanj trpi. Zmencati je treba samo enkrat.

Surovost otrok je znak zanemarjene vzgoje. Zunajna surovost, ki se kaže v grdih besedah, neumestnih šalnih kletvicah sicer še ni vedno dokaz pokvarjenega srca. Vendar dela surovo vedenje samo po sebi nelep utis in treba je privaditi otroke že v prvi mladosti na uljudno obnašanje. Vljuden človek je povsod dobrodošel, mnogo lažje najde službo, kakor kakšen surovčar in nerodnej. Otrokom nikar ne dovoli, da otroci v navzočnosti starejših oseb kričijo in skačejo, kakor bi jih iz verige spustil. Nikar ne dopusti, da se mešajo v pogovore odraslih, da jedo na grd požrešen način, da se obnašajo, kakor divjaki. — Notranja surovost je seveda še mnogo večja napaka in starši in vzgojitelji jo morajo še skrbneje trebiti iz otroških src. Brezobzirnost in nemišljenost je prvi znak notranje duševne surovosti. Tak deček bo trpinčil živino, posmehoval se slabim in betežnim

in zbiral svoje tale na račun revežev.

Vsak bi se moral navaditi, da izpije jutraj na tešče kozarec vode in da se le čez pol ure na to zajutkuje. V železcu se naberejo čez noč razni sokovi in dobro je, da jih voda izpere.

Oglašajo pol trgovine za trgovca. Trgovci, ki ne oglašujejo, težko napredujejo. Poglejte velike ameriške trgovine, ki so dobile svoj uspeh edino-le z večnim oglaševanjem.

Imenik krajevnih društev S. D. Z. v Cleveland, O

Društvo št. 1. Ustanovljeno 13. novembra 1910, Cleveland, O. Predsednik John Zuhli, 1107 E. 61 St. Prvi tajnik Al. Stemberger 1167 Norwood Rd. Blagajnik Anton Vardjan, 6401 Bonna ave. Dr. zdravnik dr. J. M. Seliskar, 6127 St. Clair ave. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu na 6021 St. Clair ave. ob 2. uri popoldne, s. č.

Društvo št. 2. Priklopilo se k Zvezi leta 1911. Cleveland, O. Predsednica Helena Perdan, 1114 E. 63rd St. Prva tajnica Josipina Razinger, 1164 Norwood Rd. Blagajnica Marija Kranjc, 1139 E. 63rd St. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu v Knausovi dvorani ob 2. uri pop. s. č.

Društvo št. 3. ustanovljeno 7. novembra 1911. Cleveland, O. Predsednik Josip Kalan, 6101 St. Clair ave. Prvi tajnik Ed. Kalish, 6119 St. Clair ave. Blagajnik Jak. Požum, 1164 E. 61st St. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9. zjutraj s. č. na 6006 St. Clair ave.

Društvo št. 4. ust. 22. nov. 1911. Cleveland, O. Predsednica Rozalija Urh, 1158 E. 60th Street. Tajnica Mary Colarič, 1188 East 61 St. Blagajnica Ana Zorčič, 1390 E. 45th St. Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu na 1284 E. 55th St. ob 2. uri pop. soln. čas.

Društvo št. 5. Ustanovljeno 24. novembra 1911. Cleveland, O. Predsednik Frank Butala, 6220 St. Clair. ave. Tajnik John Dejak, 1429 E. 39th St. Blagajnik Fr. Centa, 6009 St. Clair ave. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. s. č. na 6006 St. Clair ave.

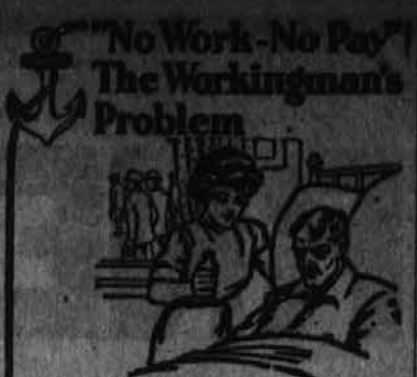
Društvo št. 6. Ustanovljeno 10. decembra 1911, Nottingham, O. Predsednik Josip Drugovčič, Tajnik John Korencin, Blagajnik John Fabec. Vso korespondenco tilkajčo se dr. štva, naj se pošilja na tajnika John Korencin, 6105 St. Clair ave. Cleveland, Ohio. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu pri br. Jos. Drugovčiču ob 9. uri zjutraj s. č.

Društvo št. 7. Cleveland, O. ustanovljeno 11. februarja 1912 Predsednik Anton Kozoglav. Tajnik Jos. Brkovec, 1387 E. 39th St. Blagajnik Anton Cugelj, 1387 E. 39th St. Seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9. uri zjutraj na 6006 St. Clair ave.

Delam in popravljam vozove vsake vrste, barvam in prodajam. Ozdravljam konjske odtiske in preklana kopita. Kujem konje z največjo parljivostjo.

CENE PRAVE IN DOBRA POSTREŽBA.

Se priporočam rojakom v nakup najboljših KOLES (BYCICLE IN MOTORCYCLE), kakor tudi v popraviljanje. Kdor želi imeti dobro kolo saj se ohrne na prvo in največjo slovensko trgovino, osebno ali pismeno, ker v zalogi imam najboljša kolesa po niski ceni ter jamčim, da bojem vsakemu zadovoljnost. Predno greste drugam, pridite k meni in prepričali se boste. Odjemalec ven iz Clevelanda pošljim po expresu. Svoji k svojim



No Work - No Pay
The Workingman's Problem
Zanemarjen prehlad.
Dr. Richterjev
PAIN-EXPELLER

odstrani nevarne posledice, ako se pravčasno rabi po predpisih, ki so natisnjeni na ometu. 25c. in 50c. steklenice. — Pazite na ime in sidro na ometu.

SEVEDA HOČETE NABOLJŠE — in vi hočete isto vsak dan. Dobri vzroki so zakaj dajate svoji družini

LAUBOV GOLDEN
RÖD KRUH.

Zavit v papir, varen proti prahu in boleznim.

5 Cts.
The
Jacob Laub Baking
Company
4919 LORAIN AVE.

Če skrbite za zobe, skrbite za zdravje.

Več let skušnje in najboljši aparati mi omogočijo, da lahko opravljam vsa zobozdravniška dela po najnižjih cenah. Vse delo je garantirano. Zobje se derajo brez vsake bolečine.

Dr. I. S. Rubin
ZOBOZDRAVNIK.

5506 ST. CLAIR AVE.
blizu 55. ceste.
Odprto zvečer do 8:30
Tel. Cent. 3974 W.

NAZNANILO.

Naznanjam Slovencem, da imam v sredini slovenske naselbine mnogo hiš naprodaj od \$1800 do \$3500. Hiše so vse med St. Clair ave. in Superior. Podrobno ne bom opisoval, ker vsak ki želi kupiti, mora vse prej ogledati. Kadar vam čas pripušča, se oglasite pri John Zuhli, 1107 E. 61. cesta. Tel. Princeton 1326 L. (58)

DR. HOLLANDER.

ZOBOZDRAVNIK.
Govori slovensko in angleško. Odprto zvečer in v nedeljo zjutraj. Vhod na 55. cesti, nad lekarno, nasproti Lake Shore banke. Pazite na pravi vhod.

MRS. J. SKEBE,
960 E. Collamer St.

Naročnina \$2.00 na leto.

CISTILNICA OBLEK

FRANK MRVAR
1336 E. 55 St.

Slovenska izdelovalnica smodk.

JOHN BRESKVAR
1364 — E. 36 St.

BRIVNICE.

FRANK ŠKERJANEC,
6124 St. Clair ave.

MESNICE.

OGRINC & ANZLOVAR,
6124 Glass ave.

To so sami slovenski trgovci, katere slovenskemu občinstvu v naši naselbini priporočamo. Pa tudi rojaki po drugih naselbinah se lahko poslužujejo teh naslovov, in kadar rabijo, naj pišejo na enega teh trgovcev ki jim bo drage volje postregel. Upamo, da se njih zgani še več, ki do sedaj še niso oglašeni. Natančnejša pojasnila dobite v uradništvu 6119 St. Clair ave.

Angloščina brez učitelja!
Po navodila slovensko angleške slovnice, tolašča in angleško slov. slov. varja. Knjiga trdo v platnu vezana stane \$1. — In jo je dobiti pri:
V. J. KUBELKA, 538 W. 145 St., New York, N. Y.
Največja zaloga slovenskih knjig. Pišite po cenik.

Slovenske trgovine.

SLEDEČE TRGOVINE PRIPOROČAMO ROJAKOM:

SALOONI:

JOS KOZELJ,
4734 Hamilton ave.

MIKE SETNIKAR,
6131 St. Clair ave.

JOHN KROMAR,
998 E. 63rd St.

LOV. PETKOVSEK,
965 Addison Rd.

ANTON ZAKRAJSEK,
991 E. 64th St.

FRANK STERNISHA,
1009 E. 62nd St.

PRIMOŽ KOGOJ,
6006 St. Clair ave.

JOHN ZALAR,
6120 St. Clair ave.

FRANCES LAUSCHE,
6121 St. Clair ave.

FRANK ZAKRAJSEK,
1029 E. 61st St.

JOE NOSSE,
1226 E. 55th St.

JOS. KALAN,
6101 St. Clair ave.

ANTON KUHELJ,
3822 St. Clair ave.

FRANK JURCA,
1287 E. 55th St.

SLOVENSKA GOSTILNA,
3855 St. Clair ave.

JOHN GRDINA,
6025 St. Clair, ave.

JOS. ZALOKAR,
999 Addison Rd. N. E.

JOSIP BIZJAK,
6026 St. Clair ave.

MATH. HRASTAR,
9920 St. Clair ave.

JOHN MAJZELJ,
6128 Glas ave.

FILIP EPPICH,
5301 St. Clair ave.

JOHN CIMPERMAN,
1259 Marquette St.

FR. KMET,
3922 St. Clair ave.

J. KRALL,
961 Addison Road.

A. POLONICH,
8100 Union ave.

K. ARMBRUSTER,
6400 St. Clair ave.

Vino in žganje na debelo.

THE OHIO BRANDY
DISTILLING CO.

6102 St. Clair ave.

JOS. MEDEN,
1063-1065 E. 61st St.

GROČERIE,

PREVEC & PEKOLJ,
1293 E. 55th St.

R. CERKVENIK
1115 Norwood Road.

JOHN KUHAJ,
3830 St. Clair ave.

MRS. J. SKEBE,
960 E. Collamer St.

CISTILNICA OBLEK

FRANK MRVAR
1336 E. 55 St.

Slovenska izdelovalnica smodk.

JOHN BRESKVAR
1364 — E. 36 St.

BRIVNICE.

FRANK ŠKERJANEC,
6124 St. Clair ave.

MESNICE.

OGRINC & ANZLOVAR,
6124 Glass ave.

To so sami slovenski trgovci, katere slovenskemu občinstvu v naši naselbini priporočamo. Pa tudi rojaki po drugih naselbinah se lahko poslužujejo teh naslovov, in kadar rabijo, naj pišejo na enega teh trgovcev ki jim bo drage volje postregel. Upamo, da se njih zgani še več, ki do sedaj še niso oglašeni. Natančnejša pojasnila dobite v uradništvu 6119 St. Clair ave.

FRANK VESEL,
4034 St. Clair ave.

MESNICA IN GROCERIJA.

JOS FURLAN
1604 E. 81 St.

ČEVLAJSKE PRODAJALNE:

FRANK SUHADOLNIK,
6107 St. Clair ave.

FRANK BUTALA,
6220 St. Clair ave.

KROJACI

JOSIP GORNIK,
6113 St. Clair ave.

JOHN GORNIK,
6105 St. Clair ave.

ANDREJ JARC
6110 St. Clair ave.

BELAJ & MOČNIK
6205 St. Clair ave.

BANČNI ZAVODI

FRANK SAKSER Co.,
podružnica, A. Bobek poslovd.

6104 St. Clair ave.

TOBAK IGRAČE IN CANDY
STATIONERY.

GEO. ŠOSTJAN,
6010 St. Clair ave.

M. ERMAKORA
6116 St. Clair ave.

ZELEZNINA — POHISTVO
i. t. d.

ANTON GRDINA,
6127 St. Clair ave.